



香港特別行政區政府知識產權署商標註冊處  
Trade Marks Registry, Intellectual Property Department  
The Government of the Hong Kong Special Administrative Region

## 註冊商標的貨品／服務說明重新分類

商標註冊處處長根據《商標規則》(第 559 章附屬法例)第 59／60 條，為對下列註冊商標的貨品／服務說明重新分類，作出修訂的建議。

根據《商標規則》第 61 條，任何聲稱受擬作出的修訂影響的人，可在本公告公布日期後的三個月內，採用表格第 T6 號提交反對建議的通知。(例如，若果公布日期為 2003 年 4 月 4 日，則該三個月的最後一日為 2003 年 7 月 4 日。)反對通知須載有提出反對理由的陳述，該陳述尤須解釋如作出修訂，反對人會如何受有關修訂影響，以及反對人為何認為作出該等修訂會違反《商標條例》(第 559 章)第 58(5)條。

根據《商標規則》第 95 條，提交反對通知的時限不得延展。

### RECLASSIFICATION OF SPECIFICATION OF GOODS OR SERVICES OF REGISTERED TRADE MARKS

The Registrar of Trade Marks has made proposals for amendment under rule 59/60 of the Trade Marks Rules (Cap. 559 sub. leg.) for reclassification of the specification in respect of the following registration(s).

Under rule 61 of the Trade Marks Rules, any person claiming to be affected by the proposed amendment may, within 3 months after the date of this publication, file a notice of opposition to the proposals on Form T6. (For example, if the publication date is 4 April 2003, the last day of the 3-month period is 4 July 2003.) The notice of opposition shall include a statement of the grounds of opposition, which statement shall, in particular, explain how the opponent would be affected by the amendments if they were made and why in the opponent's opinion the amendments would be contrary to section 58(5) of the Trade Marks Ordinance (Cap. 559).

It should be noted that under rule 95 of the Trade Marks Rules, extension of time cannot be allowed for filing the notice of opposition.

[111] 註冊編號: 19030090  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:  
[730] 擁有人姓名/名稱、 WING LEE WAI WINES LIMITED  
地址: 1/F, 124 WING LOK STREET SHEUNG WAN HONG KONG  
Owner's Name, Address:  
[740/ 擁有人送達地址: Owner's 750] Address for Service: WING LEE WAI WINES LTD  
1/F, 124 WING LOK STREET SHEUNG WAN HONG KONG  
[511] 原來的類別編號: 43 (Sch. III)  
Original Class No.:  
[511] 建議的新類別編號: 33  
Proposed New Class No.:  
[511] 原來的貨品/服務說明: Class 43 (Sch. III)  
Original Specification: fermented liquors & spirits.  
[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 33  
Proposed New Specification: fermented liquors & spirits.

[111] 註冊編號: 19170199  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:




[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:  
[730] 擁有人姓名/名稱、 CANADIAN CLUB CANADA INC.  
地址: 67 Mowat Avenue, Suite 200, Toronto, Ontario M6K 3E3,  
Owner's Name, Address: CANADA  
[740/ 擁有人送達地址: Owner's 750] Address for Service: HASTINGS & CO.  
5TH FLOOR, GLOUCESTER TOWER, THE LANDMARK, 11 PEDDER  
STREET, CENTRAL, HONG KONG  
[511] 原來的類別編號: 43 (Sch. III)  
Original Class No.:  
[511] 建議的新類別編號: 33  
Proposed New Class No.:  
[511] 原來的貨品/服務說明: Class 43 (Sch. III)  
Original Specification: whisky.  
[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 33  
Proposed New Specification: whisky.

- [111] 註冊編號: 19310233  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: "White Label"  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: BACARDI & COMPANY LIMITED  
AEULESTRASSE 5, POSTFACH 470, FL-9490 VADUZ,  
LIECHTENSTEIN.  
Owner's Name, Address:
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
750] Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 43 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 33  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 43 (Sch. III)  
Original Specification: whisky.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 33  
Proposed New Specification: whisky.

- [111] 註冊編號: 19310335  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: THE GILLETTE COMPANY  
PRUDENTIAL TOWER BUILDING, CITY OF BOSTON, STATE OF  
MASSACHUSETTS, UNITED STATES OF AMERICA.  
Owner's Name, Address:
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
750] Address for Service: DEACONS  
3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL  
HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 12 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 8  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 12 (Sch. III)  
Original Specification: safety-razor blades.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 8  
Proposed New Specification: safety-razor blades.

- [111] 註冊編號: 19310342  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: CHINA AGRO-INDUSTRIES DEVELOPMENT LIMITED  
18th Floor, Asian House, 1 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: China Agro-Industries Development Limited  
18th Floor, Asian House, 1 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong.
- [511] 原來的類別編號: 42 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 29  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42 (Sch. III)  
Original Specification: full cream sweetened condensed milk, full cream unsweetened evaporated milk, evaporated skimmed milk, skimmed milk - sweetened, milk powder - skimmed, milk powder - full cream, malted milk, full cream natural sterilized milk, sterilized evaporated cream, milk compounds (skimmed milk and vegetable fats) butter and cheese.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 29  
Proposed New Specification: full cream sweetened condensed milk, full cream unsweetened evaporated milk, evaporated skimmed milk, skimmed milk - sweetened, milk powder - skimmed, milk powder - full cream, malted milk, full cream natural sterilized milk, sterilized evaporated cream, milk compounds (skimmed milk and vegetable fats) butter and cheese.

- [111] 註冊編號: 19310374  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: PHILIP MORRIS PRODUCTS S.A.  
QUAI JEANRENAUD 3, 2003 NEUCHÂTEL, SWITZERLAND.

**Owner's Name, Address:**  
 [740/ 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: ECCLES & LEE  
 750] Address for Service: SUITE 2217, JARDINE HOUSE, 1 CONNAUGHT PLACE, CENTRAL, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 45 (Sch. III)  
**Original Class No.:**

[511] 建議的新類別編號: 34  
**Proposed New Class No.:**

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 45 (Sch. III)  
**Original Specification:** manufactured tobacco.

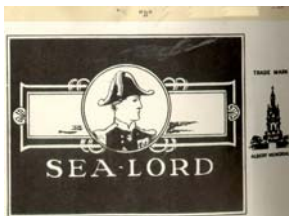
[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 34  
**Proposed New Specification:** manufactured tobacco.

[111] 註冊編號: 19310375

**Trade Mark No.:**

[540] 商標:

**Mark:**



[571] 商標描述: N/A

**Mark Description:**

[730] 擁有人姓名/名稱、地址:

PHILIP MORRIS PRODUCTS S.A.

QUAI JEANRENAUD 3, 2003 NEUCHATEL, SWITZERLAND.

**Owner's Name, Address:**

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

ECCLES & LEE

750] Address for Service:

SUITE 2217, JARDINE HOUSE, 1 CONNAUGHT PLACE, CENTRAL, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 45 (Sch. III)

**Original Class No.:**

[511] 建議的新類別編號: 34

**Proposed New Class No.:**

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 45 (Sch. III)

**Original Specification:** manufactured tobacco.

[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 34

**Proposed New Specification:** manufactured tobacco.

[111] 註冊編號: 19310376A

**Trade Mark No.:**

[540] 商標:

**Mark:**

**WAKAMOTO**



- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: WAKAMOTO PHARMACEUTICAL COMPANY LIMITED  
Owner's Name, Address: NO. 5-3, 1-CHOME, NIHONBASHI-MUROMACHI, CHUO-KU, TOKYO, JAPAN.
- [740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: DEACONS  
3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: medicines and drugs, medicinal accessories and chemicals.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: medicines and drugs, medicinal accessories and chemicals.

- [111] 註冊編號: 19310438  
Trade Mark No.:

- [540] 商標:  
Mark:



- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: CHUN AU KNITTING FACTORY LIMITED  
Owner's Name, Address: 5/FL., UNIT A-1, EASTERN SEA IND. BLDG., 29-39, KWAI CHONG ROAD, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG KONG.
- [740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: CHUN AU KNITTING FACTORY LIMITED  
5/FL., UNIT A-1, EASTERN SEA IND. BLDG., 29-39, KWAI CHONG ROAD, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 38 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 25  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 38 (Sch. III)  
Original Specification: articles of clothing.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 25  
Proposed New Specification: articles of clothing.

- [111] 註冊編號: 19310439

- Trade Mark No.:  
 [540] 商標:  
 Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
 Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、  
 地址:  
 Owner's Name, Address: CHUN AU KNITTING FACTORY LIMITED  
 5/F UNIT A-1, EASTERN SEA INDUSTRIAL BUILDING, 29-39,  
 KWAI CHEONG ROAD, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG  
 KONG.
- [740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's  
 Address for Service: CHUN AU KNITTING FACTORY LIMITED  
 5/F UNIT A-1, EASTERN SEA INDUSTRIAL BUILDING, 29-39,  
 KWAI CHEONG ROAD, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG  
 KONG.
- [511] 原來的類別編號: 38 (Sch. III)  
 Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 25  
 Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 38 (Sch. III)  
 Original Specification: articles of clothing.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 25  
 Proposed New Specification: articles of clothing.

- [111] 註冊編號: 19310440  
 Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
 Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
 Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、  
 地址:  
 Owner's Name, Address: CHUN AU KNITTING FACTORY LIMITED  
 5/FL., UNIT A-1, EASTERN SEA IND. BLDG., 29-39, KWAI  
 CHONG ROAD, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG KONG.
- [740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's  
 Address for Service: CHUN AU KNITTING FACTORY LIMITED  
 5/FL., UNIT A-1, EASTERN SEA IND. BLDG., 29-39, KWAI  
 CHONG ROAD, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 38 (Sch. III)  
 Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 25  
 Proposed New Specification: articles of clothing.

**Proposed New Class No.:**

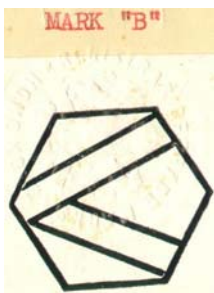
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 38 (Sch. III)  
**Original Specification:** articles of clothing.  
 [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 25  
**Proposed New Specification:** articles of clothing.

[111] 註冊編號: 19320002

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



[571] 商標描述: N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、

地址:

Owner's Name, Address:

Bayer Schering Pharma Aktiengesellschaft  
 MÜLLERSTRASSE 178, D-13353 BERLIN, GERMANY.

[740/ 擁有人的送達地址: Owner's

750] Address for Service:

Deacons  
 3rd - 7th, 14th & 29th Floors Alexandra House, Central  
 HONG KONG

[511] 原來的類別編號: 1 (Sch. III)

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 1

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 1 (Sch. III)

Original Specification:

chemical substances used in manufactures, photography  
 or philosophical research and anti-corrosive.

[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 1

Proposed New Specification:

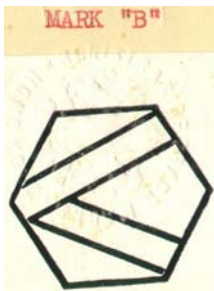
chemical substances used in manufactures, photography  
 or philosophical research and anti-corrosive.

[111] 註冊編號: 19320004

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



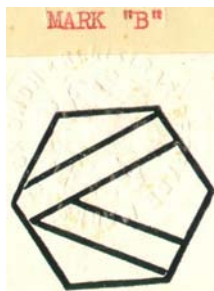
[571] 商標描述: N/A



- Mark Description:**
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: Bayer Schering Pharma Aktiengesellschaft  
MÜLLERSTRASSE 178, D-13353 BERLIN, GERMANY.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: Deacons  
3rd - 7th, 14th & 29th Floors Alexandra House, Central HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 2 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 1  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 2 (Sch. III)  
Original Specification: chemical substances used for agricultural, horticultural, veterinary and sanitary purposes.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 1  
Proposed New Specification: chemical substances used for agricultural, horticultural, veterinary and sanitary purposes.

- [111] 註冊編號: 19320006  
Trade Mark No.:

- [540] 商標:  
Mark:



- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: Bayer Schering Pharma Aktiengesellschaft  
MÜLLERSTRASSE 178, D-13353 BERLIN, GERMANY.  
Owner's Name, Address:

- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: Deacons  
3rd - 7th, 14th & 29th Floors Alexandra House, Central HONG KONG

- [511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:

- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:

- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy.

- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy.

- [111] 註冊編號: 19320018  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: EXXON MOBIL CORPORATION  
5959 LAS COLINAS BOULEVARD IRVING, TEXAS, 75039-2298  
Owner's Name, Address: UNITED STATES OF AMERICA.
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: DEACONS  
3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: chemical, medicinal, and pharmaceutical preparations, insect repellent cream.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: chemical, medicinal, and pharmaceutical preparations, insect repellent cream.

- [111] 註冊編號: 19350086  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: MOBIL PETROLEUM COMPANY INC.  
3225 GALLOWES ROAD, FAIRFAX, VIRGINIA, 22037-0001,  
Owner's Name, Address: UNITED STATES OF AMERICA.
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 47 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 4  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 47 (Sch. III)  
Original Specification: petroleum and products of petroleum with or without admixtures of other materials.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 4

**Proposed New Specification:** petroleum and products of petroleum with or without admixtures of other materials.

[111] 註冊編號: 19360020  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、地址: PARAMOUNT PICTURES CORPORATION  
5555 MELROSE AVENUE, LOS ANGELES, CALIFORNIA 90038-3197, UNITED STATES OF AMERICA.

[740/ 擁有人送達地址: Owner's DEACONS  
750] Address for Service: 3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG

[511] 原來的類別編號: 8 (Sch. III)  
Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 9  
Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 8 (Sch. III)  
Original Specification: motion and sound (talking) pictures and sound recording devices, their parts and accessories.

[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 9  
Proposed New Specification: motion and sound (talking) pictures and sound recording devices, their parts and accessories.

[111] 註冊編號: 19490832AA  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、地址: FORD MOTOR COMPANY  
THE AMERICAN ROAD, DEARBORN, STATE OF MICHIGAN 48121, U.S.A.

[740/ 擁有人送達地址: Owner's DEACONS

750] **Address for Service:** 3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG

[511] **原來的類別編號:** 6, 13 (Sch. III)

**Original Class No.:**

[511] **建議的新類別編號:** 7, 12

**Proposed New Class No.:**

[511] **原來的貨品/服務說明:** Class 6 (Sch. III)

**Original Specification:** internal combustion engines, motors, bearings, pistons, engine speed governors, generators, gas regulators, cylinder heads, connecting rods, intake and exhaust valves, brakes, hubs, drums, hoods, steering wheels, springs, blowers, fans for vehicles, tools, repair outfits for vehicle tires, shock absorbers, gears, carburetors, oil filters, condensers, vehicle reflectors, engine starting devices, fenders, chassis, bumper guards, clutch assemblies, clutch pedals, brake pedals, mufflers, wrenches.

Class 13 (Sch. III)

motor car bodies, axles and axle shafts, wheels, vehicle gears, vehicle parts, vehicle lights, metal brushes, piston rings, ignition spark plugs, metal fittings for vehicles, driving chains, oil cups, screen wipers, windshields, horns, insulated wire, fuel tanks, bolts, nuts, screws, pins, plugs, metal, pipe, pipe fittings, hose clamps, studs, keys, locks, ignition wiring coils, jacks.

[511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 7

**Proposed New Specification:** internal combustion engines, motors, bearings, pistons, engine speed governors, generators, gas regulators, cylinder heads, connecting rods, intake and exhaust valves, brakes, hubs, drums, hoods, steering wheels, springs, blowers, fans for vehicles, tools, repair outfits for vehicle tires, shock absorbers, gears, carburetors, oil filters, condensers, vehicle reflectors, engine starting devices, fenders, chassis, bumper guards, clutch assemblies, clutch pedals, brake pedals, mufflers, wrenches.

Class 12

motor car bodies, axles and axle shafts, wheels, vehicle gears, vehicle parts, vehicle lights, metal brushes, piston rings, ignition spark plugs, metal fittings for vehicles, driving chains, oil cups, screen wipers, windshields, horns, insulated wire, fuel tanks, bolts, nuts, screws, pins, plugs, metal, pipe, pipe fittings, hose clamps, studs, keys, locks, ignition wiring coils, jacks.

---

[111] **註冊編號:** 19490838

	<b>Trade Mark No.:</b>	
[540]	<b>商標:</b>	<b>ROBBIALAC</b>
	<b>Mark:</b>	
[571]	<b>商標描述:</b>	N/A
	<b>Mark Description:</b>	
[730]	<b>擁有人姓名/名稱、地址:</b>	CHINA OCEANIC LIMITED ROOM 601, 6/F., CHEUNG LEE COMMERCIAL BUILDING, NO.25 KIMBERLEY ROAD, TST, KOWLOON HONG KONG
	<b>Owner's Name, Address:</b>	
[740/750]	<b>擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:</b>	CHINA OCEANIC LIMITED ROOM 601, 6/F., CHEUNG LEE COMMERCIAL BUILDING, NO.25 KIMBERLEY ROAD, TST, KOWLOON HONG KONG
[511]	<b>原來的類別編號:</b>	1 (Sch. III)
	<b>Original Class No.:</b>	
[511]	<b>建議的新類別編號:</b>	2
	<b>Proposed New Class No.:</b>	
[511]	<b>原來的貨品/服務說明:</b>	Class 1 (Sch. III) painting articles and materials in general, paints, colours varnishes enamels, lacquers, japans, distempers; cellulose paints, varnishes, enamels and lacquers; paints and varnishes for protecting against corrosion, paints and varnishes for preserving wood; paint-removing compositions and other painting materials for coating, treating and finishing surfaces; materials used in the preparation of paints, varnishes, enamels, lacquers and the like, such as thinners, turpentine, linseed oil, sizes and the like.
	<b>Original Specification:</b>	
[511]	<b>建議的新貨品/服務說明:</b>	Class 2
	<b>Proposed New Specification:</b>	painting articles and materials in general, paints, colours varnishes enamels, lacquers, japans, distempers; cellulose paints, varnishes, enamels and lacquers; paints and varnishes for protecting against corrosion, paints and varnishes for preserving wood; paint-removing compositions and other painting materials for coating, treating and finishing surfaces; materials used in the preparation of paints, varnishes, enamels, lacquers and the like, such as thinners, turpentine, linseed oil, sizes and the like.

---

[111]	<b>註冊編號:</b>	19500563
	<b>Trade Mark No.:</b>	
[540]	<b>商標:</b>	<b>DISPRIN</b>
	<b>Mark:</b>	
[571]	<b>商標描述:</b>	N/A
	<b>Mark Description:</b>	
[730]	<b>擁有人姓名/名稱、地址:</b>	RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED DENSOM LANE, HULL, YORKSHIRE, ENGLAND.
	<b>Owner's Name, Address:</b>	
[740/750]	<b>擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:</b>	DEACONS 3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL

- HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: an analgesic preparation.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: an analgesic preparation.

- [111] 註冊編號: 19500828AA  
Trade Mark No.:

- [540] 商標:  
Mark:

**BOOTS**

- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: The Boots Company PLC  
1 THANE ROAD WEST, NOTTINGHAM, ENGLAND.

- [740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: DEACONS  
3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG

- [511] 原來的類別編號: 2, 3 (Sch. III)  
Original Class No.:

- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:

- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 2 (Sch. III)  
Original Specification: veterinary and sanitary substances, disinfectants, preparations for killing weeds and destroying vermin

- Class 3 (Sch. III)  
pharmaceutical substances, children's and invalids' foods, plasters for human use (surgical and medical).

- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: veterinary and sanitary substances, disinfectants, preparations for killing weeds and destroying vermin, pharmaceutical substances, children's and invalids' foods, plasters for human use (surgical and medical).

- [111] 註冊編號: 19500830AA  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述:

N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:

The Boots Company PLC

1 THANE ROAD WEST, NOTTINGHAM, ENGLAND.

Owner's Name, Address:

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

DEACONS

750] Address for Service:

3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG

[511] 原來的類別編號:

Class 2, 3 (Sch. III)

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號:

5

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明:

Class 2 (Sch. III)

Original Specification:

veterinary and sanitary substances, disinfectants, preparations for killing weeds and destroying vermin.

Class 3 (Sch. III)

pharmaceutical substances, children's and invalids' foods, plasters for human use (surgical and medical).

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Class 5

Proposed New Specification:

pharmaceutical substances, children's and invalids' foods, plasters for human use (surgical and medical), veterinary and sanitary substances, disinfectants, preparations for killing weeds and destroying vermin.

[111] 註冊編號:

19510728

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



[571] 商標描述:

N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:

EVACO AG (EVACO SA) (EVACO LTD)

BACHSTRASSE 10, 4313 MOHLIN, SWITZERLAND.

Owner's Name, Address:

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

DEACONS

750] Address for Service:

3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG

[511] 原來的類別編號:

10 (Sch. III)

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號:

14

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明:

Class 10 (Sch. III)

Original Specification:

watches, parts of watches and all horological

- instruments.  
 [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 14  
 Proposed New Specification: watches, parts of watches and all horological instruments.

- [111] 註冊編號: 19540650  
 Trade Mark No.:

- [540] 商標:  
 Mark:

HONEY-BEE



NANYANG COTTON MILL LTD.  
 MADE IN HONGKONG

- [571] 商標描述: N/A  
 Mark Description:

- [730] 擁有人姓名/名稱、  
 地址:

NANYANG COTTON MILL LIMITED  
 ROOM 1808, 18/F., ST GEORGE'S BUILDING, 2 ICE HOUSE  
 STREET, CENTRAL, HONG KONG

- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
 750] Address for Service:

HONG KONG INTELLECTUAL PROPERTY AGENT  
 10TH FLOOR, TAK SING ALLIANCE BUILDING, NO. 115 CHATHAM  
 ROAD SOUTH, TSIMSHATSUI, KOWLOON, HONG KONG

- [511] 原來的類別編號: 23 (Sch. III)  
 Original Class No.:

- [511] 建議的新類別編號: 23  
 Proposed New Class No.:

- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 23 (Sch. III)  
 Original Specification:

cotton yarn.

- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 23  
 Proposed New Specification:

cotton yarn.

- [111] 註冊編號: 19540652  
 Trade Mark No.:

- [540] 商標:  
 Mark:

HONEY-BEE



NANYANG COTTON MILL LTD.  
 MADE IN HONGKONG

- [571] 商標描述: N/A  
 Mark Description:

- [730] 擁有人姓名/名稱、

NANYANG COTTON MILL LIMITED



- 地址:** ROOM 1808, 18/F., ST GEORGE'S BUILDING, 2 ICE HOUSE  
**Owner's Name, Address:** STREET, CENTRAL, HONG KONG
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
 750] **Address for Service:** HONG KONG INTELLECTUAL PROPERTY AGENT  
 10TH FLOOR, TAK SING ALLIANCE BUILDING, NO. 115 CHATHAM  
 ROAD SOUTH, TSIMSHATSUI, KOWLOON, HONG KONG
- [511] **原來的類別編號:** 24 (Sch. III)  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 24  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 24 (Sch. III)  
**Original Specification:** cotton piece goods of all kinds.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 24  
**Proposed New Specification:** cotton piece goods of all kinds.

- [111] **註冊編號:** 19540653  
**Trade Mark No.:**
- [540] **商標:** HONEY-BEE  
**Mark:**
- 
- [571] **商標描述:** N/A  
**Mark Description:**
- [730] **擁有人姓名/名稱、** NANYANG COTTON MILL LIMITED  
**地址:** ROOM 1808, 18/F., ST GEORGE'S BUILDING, 2 ICE HOUSE  
**Owner's Name, Address:** STREET, CENTRAL, HONG KONG
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
 750] **Address for Service:** HONG KONG INTELLECTUAL PROPERTY AGENT  
 10TH FLOOR, TAK SING ALLIANCE BUILDING, NO. 115 CHATHAM  
 ROAD SOUTH, TSIMSHATSUI, KOWLOON, HONG KONG
- [511] **原來的類別編號:** 50 (Sch. III)  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 24  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 50 (Sch. III)  
**Original Specification:** rayon yarns and rayon piece goods.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 24  
**Proposed New Specification:** rayon yarns and rayon piece goods.

- [111] **註冊編號:** 199608492  
**Trade Mark No.:**
- [540] **商標:** ZAGAT  
**Mark:**
- 

- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: ZAGAT SURVEY. LLC  
4 COLUMBUS CIRCLE, NEW YORK, NEW YORK 10019, UNITED STATES OF AMERICA.  
Owner's Name, Address:
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
750] 6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 43  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
Original Specification: provision of restaurant information through on-line computer services included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 43  
Proposed New Specification: provision of restaurant information through on-line computer services included in Class 43.

- [111] 註冊編號: 1997B05145  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **TRUSTMARK**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: SHAW INDUSTRIES, INC.  
616 EAST WALNUT AVENUE, P. O. DRAWER 2128, DALTON, GEORGIA 30722-2128, U.S.A.  
Owner's Name, Address:
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
750] 6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 35  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
Original Specification: retail of carpet and rugs; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 35  
Proposed New Specification: retail of carpet and rugs; all included in Class 35.

- [111] 註冊編號: 199914070AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **DRE**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

- [730] **擁有人姓名/名稱、地址:**  
**Owner's Name, Address:** AUTONOMY CORPORATION PLC  
 ST JOHN'S INNOVATION CENTRE, COWLEY ROAD, CAMBRIDGE CB4  
 OWS, UNITED KINGDOM.
- [740/750] **擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:** SO KEUNG YIP & SIN, SOLICITORS AND NOTARIES, TRADE MARK  
 AND PATENT AGENTS  
 802-805, 8TH FLOOR, WHEELLOCK HOUSE, NO. 20 PEDDER  
 STREET, CENTRAL, HONG KONG
- [511] **原來的類別編號:**  
**Original Class No.:** 9, 42
- [511] **建議的新類別編號:**  
**Proposed New Class No.:** 9, 38, 42
- [511] **原來的貨品/服務說明:**  
**Original Specification:** Class 9  
 computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or other computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or response; all included in Class 9.
- Class 42  
 consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; leasing access time to computer data bases; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:**  
**Proposed New Specification:** Class 9  
 computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs

for searching, retrieving managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or other computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or response; all included in Class 9.

## Class 38

leasing access time to computer data bases; all included in Class 38.

## Class 42

consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

[111] 註冊編號: 199914699

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



[571] 商標描述: N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、

地址:

Owner's Name, Address:

GAELIC INNS PTE LTD.

19 TANGLIN ROAD, #11-07 TANGLIN SHOPPING CENTRE, SINGAPORE 247909.

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

750] Address for Service:

VINCENT LUK & ASSOCIATES

UNIT A, 13TH FLOOR, NATHAN COMMERCIAL BUILDING, 430 NATHAN ROAD, KOWLOON, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 42

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 43

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 42

Original Specification:

restaurants, pubs, cafes, catering and cocktail

- [511] 建議的新貨品/服務說明: lounges; all included in Class 42.  
Class 43  
Proposed New Specification: restaurants, pubs, cafes, catering and cocktail lounges; all included in Class 43.
- 
- [111] 註冊編號: 1999B00742  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: AUTHENTIC FITNESS  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: WARNACO SWIMWEAR PRODUCTS INC.  
6040 BANDINI BOULEVARD, LOS ANGELES (COMMERCE), CALIFORNIA 90040, U.S.A.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's DEACONS  
Address for Service: 3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 35  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
Original Specification: retail stores services relating to clothing, sportswear, sporting goods and related accessories; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 35  
Proposed New Specification: retail stores services relating to clothing, sportswear, sporting goods and related accessories; all included in Class 35.
- 

- [111] 註冊編號: 200001600  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:   
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: KUI KE LI ENTERPRISE CO., LTD.  
2FL., NO.36, SHINGNAN STREET, NANGANG CHIU, TAIPEI, TAIWAN, PROVINCE OF CHINA.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's JEAC I.P. AGENT COMPANY

- 750] **Address for Service:** RM. 1522 NAN FUNG CENTRE, 264-298 CASTLE PEAK ROAD, TSUEN WAN, N.T., HONG KONG.
- [511] **原來的類別編號:** 42  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 43  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 42  
**Original Specification:** snack-bar services, restaurant services; cafeteria services for the provision of ice beverages; all included in Class 42.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 43  
**Proposed New Specification:** snack-bar services, restaurant services; cafeteria services for the provision of ice beverages; all included in Class 43.
- 
- [111] **註冊編號:** 200001768  
**Trade Mark No.:**
- [540] **商標:** THE PENNY BLACK  
**Mark:**
- [571] **商標描述:** N/A  
**Mark Description:**
- [730] **擁有人姓名/名稱、地址:** GAELIC INNS PTE LTD.  
19 TANGLIN ROAD, #11-07 TANGLIN SHOPPING CENTRE, SINGAPORE 247909.  
**Owner's Name, Address:**
- [740/750] **擁有人送達地址: Owner's Address for Service:** VINCENT LUK & ASSOCIATES  
UNIT A, 13TH FLOOR, NATHAN COMMERCIAL BUILDING, 430 NATHAN ROAD, KOWLOON, HONG KONG.
- [511] **原來的類別編號:** 42  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 43  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 42  
**Original Specification:** restaurants, pubs, cafes, catering and cocktail lounges services; all included in Class 42.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 43  
**Proposed New Specification:** restaurants, pubs, cafes, catering and cocktail lounges services; all included in Class 43.
- 
- [111] **註冊編號:** 200002597  
**Trade Mark No.:**
- [540] **商標:** 春水堂  
**Mark:**
- [571] **商標描述:** N/A  
**Mark Description:**

- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: CHUN SHUI TANG CO., LTD. ,  
NO. 9, TA TUN 19 STREET, TAICHUNG, TAIWAN, PROVINCE OF CHINA.  
Owner's Name, Address:
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
750] Address for Service: PETER SHEN & CO. LTD.  
SUITE 801, 8TH FLOOR, K. WAH CENTRE, 191 JAVA ROAD,  
NORTH POINT, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 43  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
Original Specification: canteen services, coffee shop services, tea house services, self-service restaurant services, fast food shop services, restaurant services, hot and cold beverage shop services; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 43  
Proposed New Specification: canteen services, coffee shop services, tea house services, self-service restaurant services, fast food shop services, restaurant services, hot and cold beverage shop services; all included in Class 43.

- [111] 註冊編號: 200003319AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **MORGAN & BANKS**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: MORGAN & BANKS LIMITED  
LEVEL 11, GROSVENOR PLACE, 225 GEORGE STREET, SYDNEY  
Owner's Name, Address: NSW 2000, AUSTRALIA.
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
750] Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 16, 38, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 16, 35, 38, 41, 42, 44, 45  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 16  
Original Specification: printed matter and publications, newsletters, instructional and teaching materials; all included in Class 16.
- Class 38  
communication by computer terminals, computer aided transmission of messages and images; electronic mail services, communication and transmission of information between and among data carriers and readers by telephones, optical fibres, Internet and telecommunication means; all included in Class 38.
- Class 42

- non-business professional consultancy services in the field of employment; quality control services; career counselling; psychological testing and assessment; vocational guidance services; all included in Class 42.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 16  
**Proposed New Specification:** printed matter and publications, newsletters, instructional and teaching materials; all included in Class 16.
- Class 35  
 non-business professional consultancy services in the field of employment; all included in Class 35.
- Class 38  
 communication by computer terminals, computer aided transmission of messages and images; electronic mail services, communication and transmission of information between and among data carriers and readers by telephones, optical fibres, Internet and telecommunication means; all included in Class 38.
- Class 41  
 vocational guidance services; all included in Class 41.
- Class 42  
 quality control services; all included in Class 42.
- Class 44  
 psychological testing and assessment; all included in Class 44.
- Class 45  
 career counselling; all included in Class 45.

- [111] **註冊編號:** 200005614AA  
**Trade Mark No.:**
- [540] **商標:** **AUTONOMY**  
**Mark:**
- [571] **商標描述:** N/A  
**Mark Description:**
- [730] **擁有人姓名/名稱、地址:** AUTONOMY CORPORATION PLC  
 ST JOHN'S INNOVATION CENTRE, COWLEY ROAD, CAMBRIDGE CB4  
 OWS, UNITED KINGDOM.  
**Owner's Name, Address:**
- [740/750] **擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:** SO KEUNG YIP & SIN, SOLICITORS AND NOTARIES, TRADE MARK  
 AND PATENT AGENTS  
 802-805, 8TH FLOOR, WHEELLOCK HOUSE, NO. 20 PEDDER  
 STREET, CENTRAL, HONG KONG
- [511] **原來的類別編號:** 9, 42  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 9, 38, 42



**Proposed New Class No.:**

[511] **原來的貨品/服務說明:**

**Original Specification:**

Class 9

computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving, managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or responses; all included in Class 9.

Class 42

consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; leasing access time to computer data bases; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

[511] **建議的新貨品/服務說明:**

**Proposed New Specification:**

Class 9

computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving, managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or responses; all included in Class 9.

Class 38

leasing access time to computer data bases; all included in Class 38.

## Class 42

consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

[111] 註冊編號: 200005616AA  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、地址: AUTONOMY CORPORATION PLC  
ST JOHN'S INNOVATION CENTRE, COWLEY ROAD, CAMBRIDGE CB4  
OWS, UNITED KINGDOM.  
Owner's Name, Address:

[740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: SO KEUNG YIP & SIN, SOLICITORS AND NOTARIES, TRADE MARK  
AND PATENT AGENTS  
802-805, 8TH FLOOR, WHEELLOCK HOUSE, NO. 20 PEDDER  
STREET, CENTRAL, HONG KONG

[511] 原來的類別編號: 9, 42  
Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 9, 38, 42  
Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving, managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or computer networks and systems; computer programs

capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or responses; all included in Class 9.

Class 42

consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; leasing access time to computer data bases; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 9

computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving, managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or responses; all included in Class 9.


Class 38

leasing access time to computer data bases; all included in Class 38.

Class 42

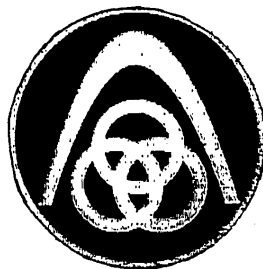
consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks;

all included in Class 42.

- [111] 註冊編號: 200009879AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:   
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: BONAKEMI AB  
MURMANSGATAN 130, SE-21215 MALMO, SWEDEN.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WENPING & CO.  
17/F., TUNG WAI COMMERCIAL BLDG., 111 GLOUCESTER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 2, 3  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 1, 2, 3  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 2  
Original Specification: paints, varnishes, lacquers, finishes, preservatives against deterioration of wood; colorants, raw natural resins, oils for parquet floors, metals in powder form for floor lacquers, paste and putty for floors; all included in Class 2.
- Class 3  
bleaching preparations for parquet floors; cleaning, polishing and abrasive preparations, abrasive paper; all included in Class 3.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 1  
Proposed New Specification: putty for floors; all included in Class 1.
- Class 2  
paints, varnishes, lacquers, finishes, preservatives against deterioration of wood; colorants, raw natural resins, oils for parquet floors, metals in powder form for floor lacquers, paste for floors; all included in Class 2.
- Class 3  
bleaching preparations for parquet floors; cleaning, polishing and abrasive preparations, abrasive paper; all included in Class 3.

- [111] 註冊編號: 200010252AA  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: THYSSEN KRUPP AG  
AUGUST-THYSSEN-STRASSE 1, 40211 DUSSELDORF, GERMANY.  
Owner's Name, Address:
- [740/ 750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: MARKS & CLERK  
LEVEL 9, CYBERPORT 1, 100 CYBERPORT ROAD, POK FU LAM, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 35, 36, 38, 40, 41, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 35, 36, 38, 40, 41, 42, 43, 44, 45  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 35  
Original Specification: advertising; business management; clerical services; business administration services; all included in Class 35.
- Class 36  
insurance; financial services; real estate services relating to arrangement and negotiation of purchase and sale contracts of real estate and evaluation of real estate; all included in Class 36.
- Class 38  
telecommunications; all included in Class 38.
- Class 40  
material processing, material hardening and surface refinement; treating of metals and alloys, castings, forgings and tapes of metal, ash treatment services, material treatment of slag from blast furnace and steelworks, garbage incineration scrap and garbage incineration ash; material treatment of building rubble; recycling of waste materials; sewage treatment; water treatment; drinking water treatment; waste management; in-house waste management; purification of gas; material treatment of textiles and fabrics; destruction of waste and trash; decontamination of contaminated soil; all included in Class 40.
- Class 41  
arranging and conducting conferences, seminars, workshops in the fields of business, telecommunications, computers and computing information technology, information systems, and data processing of

health care, steel, automotive engineering industries, and public administration and arranging and conducting exhibitions for educational or entertainment purpose in the fields of business, telecommunications, computers and computing information technology, information systems, and data processing of health care, steel, automotive, engineering industries, and public administration; organisation, non-financial sponsorship, conducting and reservation of entertainment and cultural events, all relating to performing arts and audio-visual displays and of sporting events in association with entertainment and cultural activities, provision of information in relation to all the foregoing.

Class 42

planning (design) of chemical and industrial plants; architectural services; planning (design) and design of work structure and factory; research and development of new products; chemistry services; engineering services and physicians services; material testing; sampling and examination of soils, fuels and lubricants, air and water samples; technical studies relating to biological waste treatment and energetic waste use; environmental studies and survey services; development of computer aided design and computer assisted manufacturing software; design programs for data processing; licensing of computer software; professional consultancy services relating to virtual reality, telearchiving and industrial safety regulations; provision of temporary accommodation services; catering services; gardening and landscape (gardening) services; landscape design services; flower arranging services and decoration services; planning (design) and design of apparatus for locomotion by land, air or water; planning and design of infrastructure projects; design and development of lightweight components for motor vehicles; exploitation of intellectual property rights in relation to patent and trade marks; project management (design); process control; process monitoring for quality assurance; quality planning and quality assurance services; guarding of building and valuables; conducting feasibility study relating to mineral exploration/exploitation; environmental pollution analysis and environmental surveys for analyzing of exhaust gas emission; laboratory experimentation in the fields of exhaust gas cleaning and/or emission protection; project management in relation to design of industrial plants; surveillance of persons, buildings and valuables; architectural consultancy; architectural design services; environmental protection management; professional consultancy services relating to redevelopment of

residual pollution, asbestos and polychlorinated biphenyl removal and cleaning of contaminated soil; explosive engineering services; design of automobile production programmes, project studies for automobile design and construction, consultation and information services in relation to the foregoing; provision of technical consultancy services in relation to industrial plants; technical project studies relation to multimedia programmes and consultancy services relating thereto; installation, maintenance and updating of computer software, computer programming, computer systems analysis and consultancy services relating thereto; engineering services related to oil and gasoline exploitation; and off-site building project management; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

**Proposed New Specification:**

Class 35  
advertising; business management; clerical services; business administration services; all included in Class 35.

Class 36  
insurance; financial services; real estate services relating to arrangement and negotiation of purchase and sale contracts of real estate and evaluation of real estate; all included in Class 36.

Class 38  
telecommunications; all included in Class 38.

Class 40  
material processing, material hardening and surface refinement; treating of metals and alloys, castings, forgings and tapes of metal, ash treatment services, material treatment of slag from blast furnace and steelworks, garbage incineration scrap and garbage incineration ash; material treatment of building rubble; recycling of waste materials; sewage treatment; water treatment; drinking water treatment; waste management; in-house waste management; purification of gas; material treatment of textiles and fabrics; destruction of waste and trash; decontamination of contaminated soil; all included in Class 40.

Class 41  
arranging and conducting conferences, seminars, workshops in the fields of business, telecommunications, computers and computing information technology, information systems, and data processing of health care, steel, automotive engineering industries, and public administration and arranging and conducting exhibitions for educational or entertainment purpose in the fields of business, telecommunications, computers and computing information technology, information

systems, and data processing of health care, steel, automotive, engineering industries, and public administration; organisation, non-financial sponsorship, conducting and reservation of entertainment and cultural events, all relating to performing arts and audio-visual displays and of sporting events in association with entertainment and cultural activities, provision of information in relation to all the foregoing.

Class 42

planning (design) of chemical and industrial plants; architectural services; planning (design) and design of work structure and factory; research and development of new products; chemistry services; engineering services and physicians services; material testing; sampling and examination of soils, fuels and lubricants, air and water samples; technical studies relating to biological waste treatment and energetic waste use; environmental studies and survey services; development of computer aided design and computer assisted manufacturing software; design programs for data processing; professional consultancy services relating to virtual reality, telearchiving and industrial safety regulations; planning (design) and design of apparatus for locomotion by land, air or water; planning and design of infrastructure projects; design and development of lightweight components for motor vehicles; project management (design); process control; process monitoring for quality assurance; quality planning and quality assurance services; conducting feasibility study relating to mineral exploration/exploitation; environmental pollution analysis and environmental surveys for analyzing of exhaust gas emission; laboratory experimentation in the fields of exhaust gas cleaning and/or emission protection; project management in relation to design of industrial plants; architectural consultancy; architectural design services; environmental protection management; professional consultancy services relating to redevelopment of residual pollution, asbestos and polychlorinated biphenyl removal and cleaning of contaminated soil; explosive engineering services; design of automobile production programmes, project studies for automobile design and construction, consultation and information services in relation to the foregoing; provision of technical consultancy services in relation to industrial plants; technical project studies relation to multimedia programmes and consultancy services relating thereto; installation, maintenance and updating of computer software, computer programming, computer systems analysis and consultancy services relating thereto; engineering services related



to oil and gasoline exploitation; and off-site building project management; all included in Class 42.

## Class 43

provision of temporary accommodation services; catering services; all included in Class 43.

## Class 44

gardening and landscape (gardening) services; landscape design services; flower arranging services and decoration services; all included in Class 44.

## Class 45

licensing of computer software; exploitation of intellectual property rights in relation to patent and trade marks; guarding of building and valuables; surveillance of persons, buildings and valuables; all included in Class 45.

- [111] 註冊編號: 200015481AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: A 福來  
Mark: .  
B 福来
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: ABLOY OY  
WAHLFORSSINKATU 20, FIN-80101 JOENSUU, FINLAND.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: BAKER & MCKENZIE  
14TH FLOOR, HUTCHISON HOUSE, 10 HARCOURT ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 9, 37, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 9, 37, 42, 45  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: electric, electronic and magnetic locks and lock control and decoding apparatus, electric, magnetic or optical code transmitting devices and code receiving and identification devices, control and surveillance systems, access control systems, burglar alarms, closed circuit TV-surveillance, electrically operated door openers and closers and control systems therefor, door closer systems for fire doors, electric alarm bells, fire alarms, anti-thief warning apparatus, detectors, electric installations for the remote control of

industrial operations, electric theft prevention installations; parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

Class 37

repair, maintenance, installation services in relation to security, locking alarm, control and recording systems and parts and fittings thereof; all included in Class 37.

Class 42

security services and design of computer systems relating to locking, alarming, controlling and recording systems, design of fittings, especially for doors and locks, design of masterkey systems, security consultancy, opening of security locks, engineering drawings, design of locking, alarming, controlling and recording systems; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 9

electric, electronic and magnetic locks and lock control and decoding apparatus, electric, magnetic or optical code transmitting devices and code receiving and identification devices, control and surveillance systems, access control systems, burglar alarms, closed circuit TV-surveillance, electrically operated door openers and closers and control systems therefor, door closer systems for fire doors, electric alarm bells, fire alarms, anti-thief warning apparatus, detectors, electric installations for the remote control of industrial operations, electric theft prevention installations; parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

Class 37

repair, maintenance, installation services in relation to security, locking alarm, control and recording systems and parts and fittings thereof; all included in Class 37.

Class 42

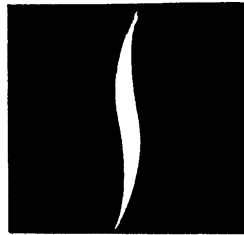
design of computer systems relating to locking, alarming, controlling and recording systems, design of fittings, especially for doors and locks, design of masterkey systems, engineering drawings, design of locking, alarming, controlling and recording systems; all included in Class 42.

Class 45

security services; security consultancy, opening of security locks; all included in Class 45.

[111] 註冊編號: 200015862  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



SEPHORA

[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、地址: SEPHORA  
65, AVENUE EDOUARD VAILLANT, 92100 BOULOGNE  
BILLANCOURT, FRANCE.

[740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 44  
Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
Original Specification: beauty salons; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 44  
Proposed New Specification: beauty salons; all included in Class 44.

[111] 註冊編號: 200016781AA  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:

ABLOY

[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、地址: ABLOY OY  
WAHLFORSSINKATU 20, FIN-80101 JOENSUU, FINLAND.

[740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: BAKER & MCKENZIE  
14TH FLOOR, HUTCHISON HOUSE, 10 HARCOURT ROAD, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 9, 37, 42  
Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 9, 37, 42, 45  
Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: electric, electronic and magnetic locks and lock control and decoding apparatus, electric magnetic and optical identification apparatus and card readers and identification cards therefor, control and surveillance apparatus, access control apparatus, burglar alarms,

closed circuit TV-surveillance apparatus, electrically operated door openers and closers and control apparatus therefor, door closer apparatus for fire doors, electric alarm bells, fire alarms, anti-thief warning apparatus, detectors, electric installations for the remote control of industrial operations, electric theft prevention installations; parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

Class 37

locksmithing (repair); repair, maintenance and installation services in relation to security, locking alarm, control and recording systems and parts and fittings thereof; all included in Class 37.

Class 42

security services, design of systems to customer specifications for establishing locking, alarm, control and recording systems, design of fittings for doors and locks, design of masterkeying systems, security consultancy, opening of security locks, engineering drawings; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 9

electric, electronic and magnetic locks and lock control and decoding apparatus, electric magnetic and optical identification apparatus and card readers and identification cards therefor, control and surveillance apparatus, access control apparatus, burglar alarms, closed circuit TV-surveillance apparatus, electrically operated door openers and closers and control apparatus therefor, door closer apparatus for fire doors, electric alarm bells, fire alarms, anti-thief warning apparatus, detectors, electric installations for the remote control of industrial operations, electric theft prevention installations; parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

Class 37

locksmithing (repair); repair, maintenance and installation services in relation to security, locking alarm, control and recording systems and parts and fittings thereof; all included in Class 37.

Class 42

design of systems to customer specifications for establishing locking, alarm, control and recording systems, design of fittings for doors and locks, design of masterkeying systems, engineering drawings; all included in Class 42.

Class 45

security services, security consultancy, opening of security locks; all included in Class 45.

- [111] 註冊編號: 2000B05618AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: AUTONOMY CORPORATION PLC  
ST JOHN'S INNOVATION CENTRE, COWLEY ROAD, CAMBRIDGE CB4  
OWS, UNITED KINGDOM.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: SO KEUNG YIP & SIN, SOLICITORS AND NOTARIES, TRADE MARK  
AND PATENT AGENTS  
802-805, 8TH FLOOR, WHEELLOCK HOUSE, NO. 20 PEDDER  
STREET, CENTRAL, HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 9, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 9, 38, 42  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or other computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or responses; all included in Class 9.
- Class 42  
consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; leasing access time to computer data bases; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line;

leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

## [511] 建議的新貨品/服務說明:

## Proposed New Specification:

Class 9  
computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD Roms; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent restraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or other computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or responses; all included in Class 9.

Class 38

leasing access time to computer data bases;

Class 42

consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

[111] 註冊編號:

2000B11978AA

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



**CONNECTPLUS**

[571] 商標描述:

N/A

**Mark Description:**

[730] 擁有人姓名/名稱、地址: SINGAPORE TELECOMMUNICATIONS LIMITED  
31 EXETER ROAD, COMCENTRE, SINGAPORE 239732, SINGAPORE.

**Owner's Name, Address:**

[740/ 擁有人送達地址: Owner's PETER SHEN & CO. LTD.

750] Address for Service: SUITE 801, 8TH FLOOR, K. WAH CENTRE, 191 JAVA ROAD,  
NORTH POINT, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 37, 38, 42

**Original Class No.:**

[511] 建議的新類別編號: 37, 38, 42

**Proposed New Class No.:**

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 37

**Original Specification:** installation, maintenance and repair of apparatus, instruments, units, devices and machines in the field of electronics, computing, on-line communications and telecommunications; all included in Class 37.

**Class 38**

telecommunication services; frame relay and voice-over frame relay telecommunications services; leasing of telecommunications circuits and electronic mail-boxes; telecommunications network planning, management and advisory services; voice, data, broadband and multimedia telecommunication transmission services; broadband and multimedia telecommunication services; telecommunication services in the nature of remote data access services; internet telecommunication services; telecommunication of information using the World Wide Web, e-mail, usenet and file transfer protocol technologies and protocols; electronic mail services; telecommunication of information (including web pages), computer programs and any other data; transmission of information, software, audio, video and graphical data through the Internet; provision of telecommunication access and links to computer databases and the Internet; telecommunication services provided in relation to the Internet; provision of communication facilities; hire and rental of telecommunications apparatus, installations and instruments, components; all included in Class 38.

**Class 42**

computer services in the nature of internet protocol services; providing access to the internet; computerized information storage, analysis and retrieval services; compilation of web pages to provide information on the internet; computer services in the nature of world wide web server services; providing access to and leasing access time to interactive databases; computer services provided on-line, interactive or via the internet; providing access to and leasing access time to interactive databases; worldwide web related computer services; worldwide web

related computer services in the nature of web hosting, content creation and search services; creating and updating computer software and world-wide web pages; design, update, maintenance and repair of software relating to the security of computer networks, computer systems, data communications, network systems integration, systems for data and image transmission, and of Internet services; design, update, maintenance and repair of software for the provision of firewalls for computer networks, or of software for the provision of proxy-based firewalls; computer hardware and software advisory services; rental or leasing of computer related hardware and computer software; advisory and consultancy services for all the aforesaid services; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

**Proposed New Specification:**

Class 37  
installation, maintenance and repair of apparatus, instruments, units, devices and machines in the field of electronics, computing, on-line communications and telecommunications; all included in Class 37.

Class 38  
providing access to the internet; providing access to and leasing access time to interactive databases; advisory and consultancy services for all the aforesaid services; telecommunication services; frame relay and voice-over frame relay telecommunications services; leasing of telecommunications circuits and electronic mail-boxes; telecommunications network planning, management and advisory services; voice, data, broadband and multimedia telecommunication transmission services; broadband and multimedia telecommunication services; telecommunication services in the nature of remote data access services; internet telecommunication services; telecommunication of information using the World Wide Web, e-mail, usenet and file transfer protocol technologies and protocols; electronic mail services; telecommunication of information (including web pages), computer programs and any other data; transmission of information, software, audio, video and graphical data through the Internet; provision of telecommunication access and links to computer databases and the Internet; telecommunication services provided in relation to the Internet; provision of communication facilities; hire and rental of telecommunications apparatus, installations and instruments, components; all included in Class 38.

Class 42  
computer services in the nature of internet protocol services; computerized information storage, analysis and retrieval services; compilation of web pages to provide information on the internet; computer services



in the nature of world wide web server services; computer services provided on-line, interactive or via the internet; worldwide web related computer services; worldwide web related computer services in the nature of web hosting, content creation and search services; creating and updating computer software and world-wide web pages; design, update, maintenance and repair of software relating to the security of computer networks, computer systems, data communications, network systems integration, systems for data and image transmission, and of Internet services; design, update, maintenance and repair of software for the provision of firewalls for computer networks, or of software for the provision of proxy-based firewalls; computer hardware and software advisory services; rental or leasing of computer related hardware and computer software; advisory and consultancy services for all the aforesaid services; all included in Class 42.

[111] 註冊編號:	2000B12186AA
Trade Mark No.:	
[540] 商標:	<b>プレイステーション</b>
Mark:	
[571] 商標描述:	N/A
Mark Description:	
[730] 擁有人姓名/名稱、地址:	KABUSHIKI KAISHA SONY COMPUTER ENTERTAINMENT (SONY COMPUTER ENTERTAINMENT INC.)
Owner's Name, Address:	1-1, AKASAKA 7-CHOME, MINATO-KU, TOKYO, JAPAN.
[740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service:	ECCLES & LEE SUITE 2217, JARDINE HOUSE, 1 CONNAUGHT PLACE, CENTRAL, HONG KONG.
[511] 原來的類別編號:	9, 16, 28
Original Class No.:	
[511] 建議的新類別編號:	9, 16, 28
Proposed New Class No.:	
[511] 原來的貨品/服務說明:	Class 9
Original Specification:	computers and peripheral equipment for computers; printers for use with computers; computer hardware and software; animated cartoons; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; central processing units; photocopiers; floppy disks; cinematographic films and apparatus for editing films; optical apparatus and instruments; optical disk drives; optical disk cases; electron tubes; cathode ray tubes; batteries; semi-conductors; electric cables; electronic circuits; integrated circuits; large scale integrated circuits; modems; programmed data carrying electronic circuits; recorded computer programs; programmed data carrying magnetic disks; programmed data carrying magnetic tapes; programmed data carrying optical disks;

game consoles containing memory devices, computer disks; programmed-data-carrying electronic CD-ROMs; programmed-data-carrying electronic ROM-cartridges; CD-ROM drivers; CD-ROM cases; CD-ROM recorded virtual reality game software; ROM-cartridge recorded virtual reality game software; CD-ROM encoded video game software; ROM-cartridge encoded video game software; CD-ROM encoded computer game software; ROM-cartridge encoded computer game software; Electrically Erasable Programmable Read Only Memory (EEPROM) cards; memory cartridges for personal computer game; video game apparatus for personal use; video game apparatus for commercial use; analog controllers for video game; memory cartridges for video game; virtual reality game software recorded on optical disks; video game software recorded on optical disks; computer game software recorded on optical disks; computer game cartridges; computer game joysticks; amusement machines; video game disks; video game cartridges; video game joysticks; record players; compact discs; compact disc players; memory cards; tape recorders; optical disk drivers; loudspeakers; records; encoded magnetic cards and pre-recorded audio magnetic cards; encoded magnetic sheets and pre-recorded audio magnetic sheets; encoded magnetic tapes and pre-recorded audio magnetic tapes; encoded optical disks and pre-recorded audio optical disks; video disk drives; video tape recorders; encoded video disks; video tapes; game equipment containing memory devices, electronic magnetic discs for use with television receivers; electronic devices for generating graphic image reflecting audio signals for use with television receivers; parts, fittings; and accessories for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

#### Class 16

paper, cardboard and goods made from these materials; gift boxes of paper; greeting cards; playing cards; memo pads; printed publications; books; magazines; newsletters; pamphlets; brochures; catalogues; erasers; stationery; writing instruments; pen stands; advertisement boards of paper or cardboard; posters; stickers; labels; pictures; photographs; photo albums; photoframes; postcards; diaries; personal organizers; calendars; paper mats and coasters; document folders; adhesives for stationery or household purposes; glue sticks; materials for packing and wrapping, parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 16.

#### Class 28

board games; game apparatus other than coin-operated and those adapted for use with television receivers only; gloves for games; parts and fittings for all the

aforesaid goods; toys; toy pistols; toy masks; all included in Class 28.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 9

computers and peripheral equipment for computers; printers for use with computers; computer hardware and software; animated cartoons; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; central processing units; photocopiers; floppy disks; cinematographic films and apparatus for editing films; optical apparatus and instruments; optical disk drives; optical disk cases; electron tubes; cathode ray tubes; batteries; semi-conductors; electric cables; electronic circuits; integrated circuits; large scale integrated circuits; modems; programmed data carrying electronic circuits; recorded computer programs; programmed data carrying magnetic disks; programmed data carrying magnetic tapes; programmed data carrying optical disks; game consoles containing memory devices, computer disks; programmed-data-carrying electronic CD-ROMs; programmed-data-carrying electronic ROM-cartridges; CD-ROM drivers; CD-ROM cases; CD-ROM recorded virtual reality game software; ROM-cartridge recorded virtual reality game software; CD-ROM encoded video game software; ROM-cartridge encoded video game software; CD-ROM encoded computer game software; ROM-cartridge encoded computer game software; Electrically Erasable Programmable Read Only Memory (EEPROM) cards; memory cartridges for personal computer game; video game apparatus for personal use; video game apparatus for commercial use; analog controllers for video game; memory cartridges for video game; virtual reality game software recorded on optical disks; video game software recorded on optical disks; computer game software recorded on optical disks; computer game cartridges; computer game joysticks; amusement machines; video game disks; video game cartridges; video game joysticks; record players; compact discs; compact disc players; memory cards; tape recorders; optical disk drivers; loudspeakers; records; encoded magnetic cards and pre-recorded audio magnetic cards; encoded magnetic sheets and pre-recorded audio magnetic sheets; encoded magnetic tapes and pre-recorded audio magnetic tapes; encoded optical disks and pre-recorded audio optical disks; video disk drives; video tape recorders; encoded video disks; video tapes; game equipment containing memory devices, electronic magnetic discs for use with television receivers; electronic devices for generating graphic image reflecting audio signals for use with television receivers; parts, fittings; and accessories for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

Class 16

paper, cardboard and goods made from these materials;

gift boxes of paper; greeting cards; memo pads; printed publications; books; magazines; newsletters; pamphlets; brochures; catalogues; erasers; stationery; writing instruments; pen stands; advertisement boards of paper or cardboard; posters; stickers; labels; pictures; photographs; photo albums; photoframes; postcards; diaries; personal organizers; calendars; paper mats and coasters; document folders; adhesives for stationery or household purposes; glue sticks; materials for packing and wrapping, parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 16.

## Class 28

playing cards; board games; game apparatus other than coin-operated and those adapted for use with television receivers only; gloves for games; parts and fittings for all the aforesaid goods; toys; toy pistols; toy masks; all included in Class 28.

[111] 註冊編號: 2000B15601

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



[571] 商標描述: N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、地址:

Owner's Name, Address:

CALVIN KLEIN TRADEMARK TRUST

RODNEY SQUARE NORTH, 1100 NORTH MARKET STREET,

WILMINGTON, DELAWARE 19890, UNITED STATES OF AMERICA.

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

750] Address for Service:

WILKINSON & GRIST

6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號:

Original Class No.:

42

[511] 建議的新類別編號:

Proposed New Class No.:

35

[511] 原來的貨品/服務說明:

Original Specification:

Class 42

retailing of men, women, boy and girl wearing apparel, fashion accessories, fragrances and home furniture; but not including retailing of wigs, hair nets, hair bands, hair pins, hair clips and hair ornaments; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 35

retailing of men, women, boy and girl wearing apparel, fashion accessories, fragrances and home furniture; but not including retailing of wigs, hair nets, hair bands, hair pins, hair clips and hair ornaments; all included in Class 35.

[111] 註冊編號: 2000B15854

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



[571] 商標描述: N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、

JAMES DONALD GREIG

地址:

2C, PARKLANE, MATILDA HOSPITAL, 41 MOUNT KELLETT ROAD,  
THE PEAK, HONG KONG.

Owner's Name, Address:

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

DEACONS

750] Address for Service:

3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE, CENTRAL  
HONG KONG

[511] 原來的類別編號: 42

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 44

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明:

Class 42

Original Specification:

medical services, medical consultation, medical  
clinics, and surgery, anaesthesia services, being a  
type of medical services and/or a surgery services; all  
included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Class 44

Proposed New Specification:

medical services, medical consultation, medical  
clinics, and surgery, anaesthesia services, being a  
type of medical services and/or a surgery services; all  
included in Class 44.

[111] 註冊編號: 200101318AA

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



[571] 商標描述: N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、

DAIRYFARM ESTABLISHMENT

地址:

STAEDTLE 36, POSTFACH 685, FL-9490 VADUZ,  
LIECHTENSTEIN.

Owner's Name, Address:

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

JARDINE MATHESON LIMITED

- 750] **Address for Service:** GROUP LEGAL 25/F., DEVON HOUSE, TAIKOO PLACE, 979 KING'S ROAD, QUARRY BAY, HONG KONG.
- [511] **原來的類別編號:** 10, 35  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 9, 10, 35  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 10  
**Original Specification:** medical and dental apparatus and instruments; suture materials; abdominal belts; elastic bandages; knee bandages; supportive bandages; stockings for varices; orthopedic footwear; bed pans; ear plugs; ice bags for medical purposes; incontinence sheets; electric heating pads for medical purposes; thermometers for medical purposes; spoons for administering medicines; scissors for surgery; baby bottles and pacifiers; breast pumps; condom, contraceptives (non-chemical); all included in Class 10.
- Class 35  
business management and consultancy services; retailing outlets management and consultancy services; import and export, wholesale, retail and distribution services of pharmaceutical products and preparations, toiletries, cosmetics products; business management and consultancy services relating to the import and export, wholesale, retail and distribution of pharmaceutical products and preparations, toiletries, cosmetic products; advertising, marketing and promotional services on the internet; on line retailing services provided through the global network in relation to the aforesaid; instore and general advertising services; market research and evaluation services; all included in Class 35.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 9  
**Proposed New Specification:** ear plugs; all included in Class 9.
- Class 10  
medical and dental apparatus and instruments; suture materials; abdominal belts; elastic bandages; knee bandages; supportive bandages; stockings for varices; orthopedic footwear; bed pans; ice bags for medical purposes; incontinence sheets; electric heating pads for medical purposes; thermometers for medical purposes; spoons for administering medicines; scissors for surgery; baby bottles and pacifiers; breast pumps; condom, contraceptives (non-chemical); all included in Class 10.
- Class 35  
business management and consultancy services; retailing outlets management and consultancy services; import and export, wholesale, retail and distribution services of pharmaceutical products and preparations, toiletries,

cosmetics products; business management and consultancy services relating to the import and export, wholesale, retail and distribution of pharmaceutical products and preparations, toiletries, cosmetic products; advertising, marketing and promotional services on the internet; on line retailing services provided through the global network in relation to the aforesaid; instore and general advertising services; market research and evaluation services; all included in Class 35.

- [111] 註冊編號: 200107445  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 波音
- [571] 商標描述:  
Mark Description: N/A
- [730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:  
Owner's Name, Address: BOEING MANAGEMENT COMPANY  
2201 SEAL BEACH BLVD., ROOM 731, SEAL BEACH, CALIFORNIA  
90740-1515, UNITED STATES OF AMERICA.
- [740/ 擁有人送達地址: Owner's  
750] Address for Service: BAKER & MCKENZIE  
14TH FLOOR, HUTCHISON HOUSE, 10 HARCOURT ROAD, HONG  
KONG.
- [511] 原來的類別編號: 16  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 16, 28  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明:  
Original Specification: Class 16  
printed matter, books, manuals, guides, forms, illustrations and technical data packages relating to aircraft, aircraft parts, avionics, or maintenance, operation, repair or training associated with aircraft or aerospace products or support equipment; newspapers in the field of aviation; computer programme and printed documentation; paperweights, calendars notebooks; books; pens; pencils; pen and pencil sets; address books; pointers for maps and charts; photo albums; stickers; posters; photographs; badge holders; terrestrial globes; diaries; playing cards; bookends; book markers; holders for chequebooks and passports; coasters of paper; comic books; drawing instruments; colouring books; place mats of paper; postcards; all included in Class 16.
- [511] 建議的新貨品/服務說明:  
Proposed New Specification: Class 16  
printed matter, books, manuals, guides, forms, illustrations and technical data packages relating to

aircraft, aircraft parts, avionics, or maintenance, operation, repair or training associated with aircraft or aerospace products or support equipment; newspapers in the field of aviation; computer programme and printed documentation; paperweights, calendars notebooks; books; pens; pencils; pen and pencil sets; address books; pointers for maps and charts; photo albums; stickers; posters; photographs; badge holders; terrestrial globes; diaries; bookends; book markers; holders for chequebooks and passports; coasters of paper; comic books; drawing instruments; colouring books; place mats of paper; postcards; all included in Class 16.

Class 28

playing cards; all included in Class 28.

[111] 註冊編號: 200107446

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



[571] 商標描述:

Mark Description:

N/A

[730] 擁有人姓名/名稱、

地址:

Owner's Name, Address:

BOEING MANAGEMENT COMPANY

2201 SEAL BEACH BOULEVARD, M/C 110-SB70, SEAL BEACH, CALIFORNIA 90740-1515, UNITED STATES OF AMERICA.

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

750] Address for Service:

BAKER & MCKENZIE

14TH FLOOR, HUTCHISON HOUSE, 10 HARCOURT ROAD, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號:

Original Class No.:

16

[511] 建議的新類別編號:

Proposed New Class No.:

16, 28

[511] 原來的貨品/服務說明:

Original Specification:

Class 16

printed matter, books, manuals, guides, forms, illustrations and technical data packages relating to aircraft, aircraft parts, avionics, or maintenance, operation, repair or training associated with aircraft or aerospace products or support equipment; newspapers in the field of aviation; computer programme and printed documentation; paperweights, calendars notebooks; books; pens; pencils; pen and pencil sets; address books; pointers for maps and charts; photo albums; stickers; posters; photographs; badge holders; terrestrial globes; diaries; playing cards; bookends; book markers; holders for chequebooks and passports; coasters of paper; comic books; drawing instruments; colouring books; place mats of paper; postcards; all included in Class 16.



- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 16  
**Proposed New Specification:** printed matter, books, manuals, guides, forms, illustrations and technical data packages relating to aircraft, aircraft parts, avionics, or maintenance, operation, repair or training associated with aircraft or aerospace products or support equipment; newspapers in the field of aviation; computer programme and printed documentation; paperweights, calendars notebooks; books; pens; pencils; pen and pencil sets; address books; pointers for maps and charts; photo albums; stickers; posters; photographs; badge holders; terrestrial globes; diaries; bookends; book markers; holders for chequebooks and passports; coasters of paper; comic books; drawing instruments; colouring books; place mats of paper; postcards; all included in Class 16.
- Class 28  
 playing cards; all included in Class 28.

- [111] **註冊編號:** 200108505  
**Trade Mark No.:**
- [540] **商標:**   
**Mark:**
- [571] **商標描述:** N/A  
**Mark Description:**
- [730] **擁有人姓名/名稱、地址:** MGM TELEVISION ENTERTAINMENT INC.  
 10250 CONSTELLATION BLVD., LOS ANGELES, CA 90067-6241, UNITED STATES.  
**Owner's Name, Address:**
- [740/750] **擁有人送達地址: Owner's Address for Service:** MARKS & CLERK  
 LEVEL 9, CYBERPORT 1, 100 CYBERPORT ROAD, POK FU LAM, HONG KONG.
- [511] **原來的類別編號:** 9  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 9, 28  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 9  
**Original Specification:** motion picture films; pre-recorded video cassettes, pre-recorded audio and video tapes and pre-recorded videodiscs; computer software programs and computer discs read-only memory, compact discs; sound recordings, audio-visual records, tapes, cassettes, pre-recorded computer software programs recorded on discs, cartridges and tapes; interactive entertainment software for use with computers; computer software programs and compact discs for the storage and reproduction of sound, data and still and moving images; computer games and computer game cassettes, cartridges, programs and tapes and computer discs; video and computer game cassettes and cartridges

adapted for use with television receivers; eyewear, eyeglasses, eyepieces, eyeshades, sunglasses and cases therefor; none incorporating a flipping mechanism; computer hardware and software for multi media and interactive computer games; video display apparatus and instruments; recording of a motion picture or television program for playing through a computer or a terminal for output on an electrical device; video output machines; coin-operated game tables.

## [511] 建議的新貨品/服務說明:

## Proposed New Specification:

Class 9

motion picture films; pre-recorded video cassettes, pre-recorded audio and video tapes and pre-recorded videodiscs; computer software programs and computer discs read-only memory, compact discs; sound recordings, audio-visual records, tapes, cassettes, pre-recorded computer software programs recorded on discs, cartridges and tapes; interactive entertainment software for use with computers; computer software programs and compact discs for the storage and reproduction of sound, data and still and moving images; computer games and computer game cassettes, cartridges, programs and tapes and computer discs; video and computer game cassettes and cartridges adapted for use with television receivers; eyewear, eyeglasses, eyepieces, eyeshades, sunglasses and cases therefor; none incorporating a flipping mechanism; computer hardware and software for multi media and interactive computer games; video display apparatus and instruments; recording of a motion picture or television program for playing through a computer or a terminal for output on an electrical device; video output machines.

Class 28

coin-operated game tables.

## [111] 註冊編號:

200108929

Trade Mark No.:

## [540] 商標:

Mark:

**STORAENSO** 

## [571] 商標描述:

N/A

Mark Description:

## [730] 擁有人姓名/名稱、

STORA ENSO OYJ

地址:

KANAVARANTA 1, 00160 HELSINKI, FINLAND.

Owner's Name, Address:

## [740/ 擁有人送達地址: Owner's

MARKS &amp; CLERK

## 750] Address for Service:

LEVEL 9, CYBERPORT 1, 100 CYBERPORT ROAD, POK FU LAM, HONG KONG.

## [511] 原來的類別編號:

16

**Original Class No.:**[511] **建議的新類別編號:** 16, 28**Proposed New Class No.:**[511] **原來的貨品/服務說明:** Class 16

**Original Specification:** paper, cardboard and goods made from these materials; paper and board, newsprint, magazine paper, printing paper, writing paper, craft papers, corrugated papers, laminated papers, paper for bags and sacks, wrapping paper, packaging paper, packaging board, paperboard and cardboard, liquid packaging board, paper and cardboard boxes and bags and/or in combination with plastic or foils, coreboard and cores, fine paper, writing and drawing paper, copying paper, offset paper, continuous stationery paper, label paper, envelope paper, paper for use in the graphic arts industry, paper for use in the manufacture of wall paper; printed matter, printed publications, bookbinding materials; photographs, stationery, adhesives for stationery or household purposes, artists' materials, office requisites (except furniture), instructional and teaching materials, plastic materials for packaging, playing cards, printers' type, printing blocks; all included in Class 16.

[511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 16

**Proposed New Specification:** paper, cardboard and goods made from these materials; paper and board, newsprint, magazine paper, printing paper, writing paper, craft papers, corrugated papers, laminated papers, paper for bags and sacks, wrapping paper, packaging paper, packaging board, paperboard and cardboard, liquid packaging board, paper and cardboard boxes and bags and/or in combination with plastic or foils, coreboard and cores, fine paper, writing and drawing paper, copying paper, offset paper, continuous stationery paper, label paper, envelope paper, paper for use in the graphic arts industry, paper for use in the manufacture of wall paper; printed matter, printed publications, bookbinding materials; photographs, stationery, adhesives for stationery or household purposes, artists' materials, office requisites (except furniture), instructional and teaching materials, plastic materials for packaging, printers' type, printing blocks; all included in Class 16.

Class 28

playing cards; all included in Class 28.

[111] **註冊編號:** 200109604**Trade Mark No.:**[540] **商標:****Mark:****CHOCOBO**

- [571] 商標描述: N/A  
 Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: KABUSHIKI KAISHA SQAURE ENIX (SQUARE ENIX CO., LTD.)  
 3-22-7 Yoyogi, Shibuya-ku, Tokyo, Japan  
 Owner's Name, Address:
- [740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: TSANGS  
 13TH FLOOR, CHIYU BANK BUILDING, 78 DES VOEUX ROAD  
 CENTRAL, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 16  
 Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 16, 28  
 Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 16  
 Original Specification: printed materials, papers and paper articles, books, magazines, newsletters, pamphlets, brochures and journals featuring actions, adventures and pictures; children's books; posters; storybook featuring actions; adventures and pictures; trading cards; books featuring adventure and action stories; address books; adhesive tapes for stationery or household use; autograph books; book covers; book plates; bookmarks; calendars; cardboard gift boxes; colouring books; comic books; pencils and/or pens with pen top ornaments featuring character; diaries, disposable paper lunch bags; drawing rulers; chalk erasers, electric and non-electric erasers; greeting cards; valentine's cards; paper gift wraps; printed invitations; iron-on transfers of paper; memo boards; magnetic desktop organizers; magnetic stationery organizers; magnetic personal organizers; memo pads; albums; notebooks; pencil boxes (with notebooks) with magnetic closures; paper party decorations; paper banners; paper figures and illustrations being party souvenirs; paper napkins; paper table covers; pencils; pencil boxes; pens; playing cards; ring binders; rubbed-on transfers (decalcomania); scrapbooks; stationery; stickers; video game strategy guidebooks, computer manuals, video game instruction manuals; printed manuals and documentations relating to electrical and cinematographic apparatus and instruments, blank audio cassettes, blank video cassettes, pre-recorded video cassettes, featuring action and adventure stories, pre-recorded audio cassettes featuring music, pre-recorded compact discs featuring music, kaleidoscopes, motion pictures films featuring action and adventure stories, magnets, eyeglasses, stereoscopes and transparencies used therewith, interactive video computer programs featuring action and adventure stories, pre-recorded compact discs featuring action and adventure stories, interactive compact disc read-only memories programs featuring action and adventures stories, computer and video game programs, video game joysticks, mouse pads, coin-operated game machines for use in arcades, games,

playthings, gymnastic and sporting articles, video game machines incorporating a means of display, bean bag games, board games, card games, Christmas tree ornaments, dolls, toy radio for controlling vehicles, handheld electronic game apparatus, electronic game equipment for playing video games, electronic game equipment with watch and/or clock functions, all other than automatic, coin and/or counter freed or adapted for use with television receivers only, non-electronic handheld game apparatus (other than coin-freed, automatic or for use with television receivers only), plush dolls, ring-toss games, flying disks, stuffed toy animals, action-type target games, toy balloons, toy banks, toy binoculars, toy bowling set consisting of balls, pins, alleys and scoreboards, toy guns, toy wind socks, toy figures, yo-yos, crossword puzzles, paper hats (party novelties); all included in Class 16.

[511] 建議的新貨品/服務說明:


Proposed New Specification:

Class 16  
 printed materials, papers and paper articles, books, magazines, newsletters, pamphlets, brochures and journals featuring actions, adventures and pictures; children's books; posters; storybook featuring actions; adventures and pictures; trading cards; books featuring adventure and action stories; address books; adhesive tapes for stationery or household use; autograph books; book covers; book plates; bookmarks; calendars; cardboard gift boxes; colouring books; comic books; pencils and/or pens with pen top ornaments featuring character; diaries, disposable paper lunch bags; drawing rulers; chalk erasers, electric and non-electric erasers; greeting cards; valentine's cards; paper gift wraps; printed invitations; iron-on transfers of paper; memo boards; magnetic desktop organizers; magnetic stationery organizers; magnetic personal organizers; memo pads; albums; notebooks; pencil boxes (with notebooks) with magnetic closures; paper party decorations; paper banners; paper figures and illustrations being party souvenirs; paper napkins; paper table covers; pencils; pencil boxes; pens; ring binders; rubbed-on transfers (decalcomania); scrapbooks; stationery; stickers; video game strategy guidebooks, computer manuals, video game instruction manuals; printed manuals and documentations relating to electrical and cinematographic apparatus and instruments, blank audio cassettes, blank video cassettes, pre-recorded video cassettes, featuring action and adventure stories, pre-recorded audio cassettes featuring music, pre-recorded compact discs featuring music, kaleidoscopes, motion pictures films featuring action and adventure stories, magnets, eyeglasses, stereoscopes and transparencies used therewith, interactive video computer programs featuring action and adventure stories, pre-recorded


compact discs featuring action and adventure stories, interactive compact disc read-only memories programs featuring action and adventures stories, computer and video game programs, video game joysticks, mouse pads, coin-operated game machines for use in arcades, games, playthings, gymnastic and sporting articles, video game machines incorporating a means of display, bean bag games, board games, card games, Christmas tree ornaments, dolls, toy radio for controlling vehicles, handheld electronic game apparatus, electronic game equipment for playing video games, electronic game equipment with watch and/or clock functions, all other than automatic, coin and/or counter freed or adapted for use with television receivers only, non-electronic handheld game apparatus (other than coin-freed, automatic or for use with television receivers only), plush dolls, ring-toss games, flying disks, stuffed toy animals, action-type target games, toy balloons, toy banks, toy binoculars, toy bowling set consisting of balls, pins, alleys and scoreboards, toy guns, toy wind socks, toy figures, yo-yos, crossword puzzles, paper hats (party novelties); all included in Class 16.

Class 28

playing cards; all included in Class 28.

[111] 註冊編號:	2001B00686
Trade Mark No.:	
[540] 商標:	
Mark:	
[571] 商標描述:	N/A
Mark Description:	
[730] 擁有人姓名/名稱、	QUALIPAK MANUFACTURING LTD
地址:	7/F., CHINA UNITED CENTRE, 28 MARBLE ROAD, NORTH POINT, HONG KONG.
Owner's Name, Address:	
[740/ 擁有人送達地址: Owner's	CHEUNG, TONG & ROSA
750] Address for Service:	ROOM 501, 5/F., SUN HUNG KAI CENTRE, 30 HARBOUR ROAD, WANCHAI, HONG KONG.
[511] 原來的類別編號:	16
Original Class No.:	
[511] 建議的新類別編號:	16, 28
Proposed New Class No.:	
[511] 原來的貨品/服務說明:	Class 16
Original Specification:	paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; plastic sheets, bags and gift boxes all for wrapping and packaging purposes; cardboard boxes, gift boxes and packaging; printed matter and stationery; office requisites (except furniture), posters; promotional materials; playing cards; all included in Class 16.

- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 16  
**Proposed New Specification:** paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; plastic sheets, bags and gift boxes all for wrapping and packaging purposes; cardboard boxes, gift boxes and packaging; printed matter and stationery; office requisites (except furniture), posters; promotional materials; all included in Class 16.
- Class 28  
 playing cards; all included in Class 28.

- [111] **註冊編號:** 2001B00752AA  
**Trade Mark No.:**
- [540] **商標:**  
**Mark:**
- 
- [571] **商標描述:** N/A  
**Mark Description:**
- [730] **擁有人姓名/名稱、地址:** XEROX CORPORATION  
 800 LONG RIDGE ROAD, STAMFORD, CONNECTICUT 06904-1600,  
**Owner's Name, Address:** UNITED STATES OF AMERICA.
- [740/750] **擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:** JSM  
 19TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, 10 CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] **原來的類別編號:** 35, 37, 42  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 35, 37, 40, 42  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 35  
**Original Specification:** document reproduction services, leasing of office equipment; all included in Class 35.
- Class 37  
 installation, maintenance and repair of office equipment and computer network apparatus; all included in Class 37.
- Class 42  
 printing services, consultancy services relating to computer networks and consultancy services relating to design and configurations of office equipment; all included in Class 42.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 35  
**Proposed New Specification:** document reproduction services, leasing of office

equipment; all included in Class 35.

Class 37

installation, maintenance and repair of office equipment and computer network apparatus; all included in Class 37.

Class 40

printing services; all included in Class 40.

Class 42

consultancy services relating to computer networks and consultancy services relating to design and configurations of office equipment; all included in Class 42.

- [111] 註冊編號: 2001B02365AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **EXCITE**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: ITOCHU SHOJI KABUSHIKI KAISHA (ITOCHU CORPORATION)  
1-3, KYUTARO-MACHI, 4-CHOME, CHUO-KU, OSAKA, JAPAN.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: VIVIEN CHAN & CO.  
38/F, COSCO TOWER, GRAND MILLENNIUM PLAZA, 183 QUEEN'S ROAD CENTRAL, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 9, 16, 38, 41, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 9, 16, 38, 41, 42  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: electric and electronic apparatus and instruments; telecommunications apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound, text or images; magnetic data carriers; data processing equipment and computers; computer hardware and computer software; computer peripheral devices; processors and microprocessors; search engines (software for use in searching); publications and data in electronic form; computer software for use in document management, software development, and web authoring; computer software for use in creating and providing content on web sites; computer software for use in searching, locating, retrieving and receiving text, electronic documents, graphics and audiovisual information on local, wide area and global networks, intranets and the Internet (including web sites); telecommunications



computer software; computer user manuals in computer readable, machine readable or electronically readable form; videotapes; compact discs (read-only memory); parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

#### Class 16

printed matter; instructional and teaching materials (except apparatus); printed publications, books and magazines; computer user manuals; publications and printed matter concerning the Internet and concerning content accessible via computer and communications networks; all included in Class 16.

#### Class 38

telecommunications services; electronic and telephone communications services; communications by computer terminals and communications by satellite; computer-aided transmission of messages and images; electronic transmission of data via computer and communication networks and via the Internet; electronic mail services; computer bulletin board services; text and video chat telecommunications services; real time online communications and transmission of data, text or video among network users; providing (by telecommunications means) virtual facilities synchronizing computer users' communications and displays, allowing real-time interaction among computer users; providing (by telecommunications means) chat rooms and virtual worlds synchronizing computer users' communications and displays, allowing network users or computer users to interact with one another; video and document conferencing services; television and radio transmission and broadcasting; online transmission services; transmission of information and messages from services provider of text, graphics, sound and/or video; provision via a web site of information relating to communications and telecommunications; providing telecommunications access to computer and communication networks, to global computer information networks and the web; providing (by telecommunications means) access to television, video, cable and radio programs and to features, segments and items in such programs via computer and communication networks; computer telephony services; instant electronic messaging services; providing (by telecommunications means) access for real time interaction via computer and communication networks; production of television, cable and radio programs and program features, segments, and items, all concerning the Internet and content accessible via computer and communication networks; provision of information and advisory services relating to any or all of the aforesaid services or the subjects to which

those services relate; provision of communication means for multiple-user access via web sites to a global computer information network for the transfer and dissemination of a wide range of information; all included in Class 38.

#### Class 41

production of television, video, cable and radio programs and of features, segments and items for such programs; distribution of the foregoing, including distribution via computer and communications networks; provision of online entertainment services through the medium of the Internet; online education services, namely, providing on-line courses, seminars and tutorials concerning the use of computer software, computer and communication networks, and the wide variety of information available on the worldwide web; publication of documents, printed matter, printed publications, books and magazines, other than publicity texts; electronic publishing; production of television, cable and radio programs and program features, segments and items, all concerning the Internet and concerning content accessible via computer and communication networks; organising of courses using distance learning methods; provision of courses using distance learning methods; distance learning services, namely, providing live and self-paced education and training services via computer and communication networks including global computer information networks and the worldwide web; provision of information relating to education, training, sports, recreation, cultural activity, entertainment; advisory services and provision of information relating to any or all of the aforesaid services or the subjects to which those services relate; all included in Class 41.

#### Class 42

computer services; providing access to computer networks and computer communications networks; providing text, data, electronic documents, databases, graphics, audiovisual information and web page via computer and communication networks, including local, wide area and global communications networks and the Internet, all relating to legal services, travel, food and drink, lodging, scientific research, technology, restaurants, psychology, nutrition, medicine, health, computers, computer technology, beauty care, interior decor and design, fashion, gardening and horticulture; provision of information relating to the Internet, web sites and pages and databases; hosting of customized web pages; design of customized web pages; custom design of electronic products; design of computer hardware and software; providing access to agent

software through a personalized web page interface; providing on-line access to computer generated virtual facilities which synchronize computer users' displays and communications, allowing real-time interaction among computer users; designing and providing computer generated electronic chat rooms and virtual worlds in which network users or computer users interact with one another; leasing access time to a computer data base or to computer and communication networks; recovery of computer data; provision of multiple-user access via web sites to a global computer information network for the transfer and dissemination of a wide range of information; provision of horoscope information; professional consultancy and advisory services relating to any or all of the aforesaid services and provision of information relating to the aforesaid services via a web sites; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 9  
electric and electronic apparatus and instruments; telecommunications apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound, text or images; magnetic data carriers; data processing equipment and computers; computer hardware and computer software; computer peripheral devices; processors and microprocessors; search engines (software for use in searching); publications and data in electronic form; computer software for use in document management, software development, and web authoring; computer software for use in creating and providing content on web sites; computer software for use in searching, locating, retrieving and receiving text, electronic documents, graphics and audiovisual information on local, wide area and global networks, intranets and the Internet (including web sites); telecommunications computer software; computer user manuals in computer readable, machine readable or electronically readable form; videotapes; compact discs (read-only memory); parts and fittings for all the aforesaid goods; all included in Class 9.

Class 16

printed matter; instructional and teaching materials (except apparatus); printed publications, books and magazines; computer user manuals; publications and printed matter concerning the Internet and concerning content accessible via computer and communications networks; all included in Class 16.

Class 38

providing access to computer networks and computer communications networks; leasing access time to a computer data base or to computer and communication networks; provision of multiple-user access via web

sites to a global computer information network for the transfer and dissemination of a wide range of information; professional consultancy and advisory services relating to any or all of the aforesaid services and provision of information relating to the aforesaid services via a web sites; telecommunications services; electronic and telephone communications services; communications by computer terminals and communications by satellite; computer-aided transmission of messages and images; electronic transmission of data via computer and communication networks and via the Internet; electronic mail services; computer bulletin board services; text and video chat telecommunications services; real time online communications and transmission of data, text or video among network users; providing (by telecommunications means) virtual facilities synchronizing computer users' communications and displays, allowing real-time interaction among computer users; providing (by telecommunications means) chat rooms and virtual worlds synchronizing computer users' communications and displays, allowing network users or computer users to interact with one another; video and document conferencing services; television and radio transmission and broadcasting; online transmission services; transmission of information and messages from services provider of text, graphics, sound and/or video; provision via a web site of information relating to communications and telecommunications; providing telecommunications access to computer and communication networks, to global computer information networks and the web; providing (by telecommunications means) access to television, video, cable and radio programs and to features, segments and items in such programs via computer and communication networks; computer telephony services; instant electronic messaging services; providing (by telecommunications means) access for real time interaction via computer and communication networks; production of television, cable and radio programs and program features, segments, and items, all concerning the Internet and content accessible via computer and communication networks; provision of information and advisory services relating to any or all of the aforesaid services or the subjects to which those services relate; provision of communication means for multiple-user access via web sites to a global computer information network for the transfer and dissemination of a wide range of information; all included in Class 38.

#### Class 41

production of television, video, cable and radio programs and of features, segments and items for such

programs; distribution of the foregoing, including distribution via computer and communications networks; provision of online entertainment services through the medium of the Internet; online education services, namely, providing on-line courses, seminars and tutorials concerning the use of computer software, computer and communication networks, and the wide variety of information available on the worldwide web; publication of documents, printed matter, printed publications, books and magazines, other than publicity texts; electronic publishing; production of television, cable and radio programs and program features, segments and items, all concerning the Internet and concerning content accessible via computer and communication networks; organising of courses using distance learning methods; provision of courses using distance learning methods; distance learning services, namely, providing live and self-paced education and training services via computer and communication networks including global computer information networks and the worldwide web; provision of information relating to education, training, sports, recreation, cultural activity, entertainment; advisory services and provision of information relating to any or all of the aforesaid services or the subjects to which those services relate; all included in Class 41.

#### Class 42

computer services; providing text, data, electronic documents, databases, graphics, audiovisual information and web page via computer and communication networks, including local, wide area and global communications networks and the Internet, all relating to legal services, travel, food and drink, lodging, scientific research, technology, restaurants, psychology, nutrition, medicine, health, computers, computer technology, beauty care, interior decor and design, fashion, gardening and horticulture; provision of information relating to the Internet, web sites and pages and databases; hosting of customized web pages; design of customized web pages; custom design of electronic products; design of computer hardware and software; providing access to agent software through a personalized web page interface; providing on-line access to computer generated virtual facilities which synchronize computer users' displays and communications, allowing real-time interaction among computer users; designing and providing computer generated electronic chat rooms and virtual worlds in which network users or computer users interact with one another; recovery of computer data; provision of horoscope information; professional consultancy and advisory services relating to any or all of the

aforesaid services and provision of information relating to the aforesaid services via a web sites; all included in Class 42.

- [111] 註冊編號: 2001B07629AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **AGENTWARE**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: AUTONOMY CORPORATION PLC  
ST JOHN'S INNOVATION CENTRE, COWLEY ROAD, CAMBRIDGE CB4  
OWS, UNITED KINGDOM.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: SO KEUNG YIP & SIN, SOLICITORS AND NOTARIES, TRADE MARK  
AND PATENT AGENTS  
802-805, 8TH FLOOR, WHEELLOCK HOUSE, NO. 20 PEDDER  
STREET, CENTRAL, HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 9, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 9, 38, 42  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD ROMs; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent retraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or other computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or response; all included in Class 9.
- Class 42  
consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; leasing access time to computer data bases; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to

computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

## [511] 建議的新貨品/服務說明:

## Proposed New Specification:

Class 9

computer software and computer programs; computer systems, terminals and peripherals; data processing apparatus; CD ROMs; computer software for searching and retrieving information via computer systems, computer networks; computer software and computer programs for providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line or for concept matching, agent creations, agent retraining and for conducting standard text searches; computer programs for searching, retrieving managing, sorting, selecting and/or storing information available via the Internet or other computer networks and systems; computer programs capable of adapting their behaviour according to a user's instructions or response; all included in Class 9.

Class 38

leasing access time to computer data bases; all included in Class 38.

Class 42

consultancy, design, analysis, development and implementation services relating to computer software and programs; maintenance and updating of computer software, computer software packages and computer programs; rental of computer software and programs; computer services relating to providing on-line access to the Internet and for running web-site searches off-line; leasing or providing access to computer software for use by third parties; retrieval of information via computer networks; leasing or providing access to computer software for the searching and retrieval of information via computer systems and computer networks; all included in Class 42.

## [111] 註冊編號:

2001B13942AA

Trade Mark No.:

## [540] 商標:

Mark:



## [571] 商標描述:

N/A

Mark Description:

## [730] 擁有人姓名/名稱、

UCC UESHIMA COFFEE KABUSHIKI KAISHA (UCC UESHIMA COFFEE CO., LTD.)

地址:

Owner's Name, Address:

6-60, 1-BAN, 5-CHOME, TAMONDORI, CHUO-KU, KOBE-SHI, HYOGO-KEN, JAPAN.

## [740] 擁有人的送達地址: Owner's

MARKS &amp; CLERK

750] **Address for Service:** LEVEL 9, CYBERPORT 1, 100 CYBERPORT ROAD, POK FU LAM, HONG KONG.

[511] **原來的類別編號:** 30, 42

**Original Class No.:**

[511] **建議的新類別編號:** 30, 43

**Proposed New Class No.:**

[511] **原來的貨品/服務說明:** Class 30

**Original Specification:** coffee; roasted coffee beans, ground coffee, coffee granules, powdered coffee; unroasted coffee, artificial coffee, coffee beverages with milk, coffee-based beverages, cocoa, cocoa beverages with milk, cocoa-based beverages, cocoa products, chocolates, chocolate beverages with milk, chocolate-based beverages; tea, tea leaves, tea bags, powdered tea; black tea, oolong tea, green tea; coffee flavourings, sugar; all included in Class 30.

Class 42

cafe, cafeteria, canteen, restaurant, snack-bar, coffee shop, cocktail lounge services, bar, catering, drink shop, self-service restaurant and beer house services; all included in Class 42.

[511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 30

**Proposed New Specification:** coffee; roasted coffee beans, ground coffee, coffee granules, powdered coffee; unroasted coffee, artificial coffee, coffee beverages with milk, coffee-based beverages, cocoa, cocoa beverages with milk, cocoa-based beverages, cocoa products, chocolates, chocolate beverages with milk, chocolate-based beverages; tea, tea leaves, tea bags, powdered tea; black tea, oolong tea, green tea; coffee flavourings, sugar; all included in Class 30.

Class 43

cafe, cafeteria, canteen, restaurant, snack-bar, coffee shop, cocktail lounge services, bar, catering, drink shop, self-service restaurant and beer house services; all included in Class 43.

[111] **註冊編號:** 200200944AA

**Trade Mark No.:**

[540] **商標:**

**Mark:**



[571] **商標描述:** N/A

**Mark Description:**



- [730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:  
Owner's Name, Address: KABUSHIKI KAISHA SONY COMPUTER ENTERTAINMENT (SONY  
COMPUTER ENTERTAINMENT INC.)  
1-1, AKASAKA 7-CHOME, MINATO-KU, TOKYO, JAPAN.
- [740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's  
Address for Service: ECCLES & LEE  
SUITE 2217, JARDINE HOUSE, 1 CONNAUGHT PLACE, CENTRAL,  
HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號:  
Original Class No.: 9, 28, 42
- [511] 建議的新類別編號:  
Proposed New Class No.: 9, 28, 38, 42, 43, 45
- [511] 原來的貨品/服務說明:  
Original Specification: Class 9  
computers and peripheral equipment for computers;  
printers for use with computers; computer hardware and  
software; animated cartoons; apparatus for recording,  
transmission or reproduction of sound or images;  
central processing units; photocopiers; floppy disks;  
cinematographic films and apparatus for editing films;  
optical apparatus and instruments; optical disk drives;  
optical disk cases; electron tubes; cathode ray tubes;  
batteries; semiconductors; electric cables; electronic  
circuits; integrated circuits; large scale integrated  
circuits; modems; programmed data carrying electronic  
circuits; recorded computer programmes; programmed data  
carrying magnetic disks; programmed data carrying  
magnetic tapes; programmed data carrying optical disks,  
electronic game consoles containing memory devices;  
computer disks, programmed data carrying electronic CD-  
ROMs; programmed data carrying electronic ROM  
cartridges; CD-ROM drivers; CD-ROM cases; CD-ROM  
recorded virtual reality game software; ROM cartridge  
recorded virtual reality game software; CD-ROM encoded  
video game software; ROM-cartridge for encoded video  
game software; CD-ROM encoded computer game software;  
ROM-cartridge for encoded computer game software;  
Electrically Erasable Programmable Read Only Memory  
(EEPROM) cards; memory cartridges on which computer  
game are stored; video game apparatus adapted for use  
with television receivers; analog controllers for video  
game; memory cartridges for hand held video game; video  
games; optical disks recorded with virtual reality game  
software; optical disks recorded with video game  
software; computer game cartridge; computer game  
joysticks; amusement machines; video game on disks;  
video game cartridges; video game joysticks; record  
players; compact discs; compact disc players; memory  
cards; tape recorders; loudspeakers; records; encoded  
magnetic tapes and pre-recorded audio magnetic tapes;  
encoded magnetic sheets and pre-recorded audio magnetic  
sheets; encoded optical disks and pre-recorded audio  
optical disks; video disk drives; video tape recorders;  
encoded video disks; video tapes; game devices relating  
to electronic magnetic discs for use with television  
receivers; encoded discs for use with television

receivers; electronic devices receiving audio signals for generating graphic images; all being used with television receivers; parts and fittings for the aforesaid goods; all included in Class 9.

Class 28

board games; game apparatus other than coin-operated and those adapted for use with television receivers only; gloves for games; parts and fittings for all aforesaid goods; toys; toy pistols; toy masks.

Class 42

computer code conversion for others; computer consultancy; computer dating services; computer diagnostic services; computer disaster recovery planning; computer programming for others; providing on-line access to realtime interaction with other computer users concerning topics of general interest (chat room); computer data recovery services; leasing access time to a computer data base in the computer graphic field; computer site design; up-dating of computer software; computer software design; computer time-sharing services; data conversion of computer data or information; computer services for digital compression of motion picture; leasing computers and peripheral devices; maintenance of computer software; remote monitoring of computer systems; providing access to an interactive computer data base in field of computer graphics; providing multiple-user access to a global computer information network; providing multiple-user access to a global computer information network for transfer and dissemination of wide range of information; recovery of computer data; cafe services; restaurant services; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 9

computers and peripheral equipment for computers; printers for use with computers; computer hardware and software; animated cartoons; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; central processing units; photocopiers; floppy disks; cinematographic films and apparatus for editing films; optical apparatus and instruments; optical disk drives; optical disk cases; electron tubes; cathode ray tubes; batteries; semiconductors; electric cables; electronic circuits; integrated circuits; large scale integrated circuits; modems; programmed data carrying electronic circuits; recorded computer programmes; programmed data carrying magnetic disks; programmed data carrying magnetic tapes; programmed data carrying optical disks, electronic game consoles containing memory devices; computer disks, programmed data carrying electronic CD-ROMs; programmed data carrying electronic ROM cartridges; CD-ROM drivers; CD-ROM cases; CD-ROM

recorded virtual reality game software; ROM cartridge recorded virtual reality game software; CD-ROM encoded video game software; ROM-cartridge for encoded video game software; CD-ROM encoded computer game software; ROM-cartridge for encoded computer game software; Electrically Erasable Programmable Read Only Memory (EEPROM) cards; memory cartridges on which computer game are stored; video game apparatus adapted for use with television receivers; analog controllers for video game; memory cartridges for hand held video game; video games; optical disks recorded with virtual reality game software; optical disks recorded with video game software; computer game cartridge; computer game joysticks; amusement machines; video game on disks; video game cartridges; video game joysticks; record players; compact discs; compact disc players; memory cards; tape recorders; loudspeakers; records; encoded magnetic tapes and pre-recorded audio magnetic tapes; encoded magnetic sheets and pre-recorded audio magnetic sheets; encoded optical disks and pre-recorded audio optical disks; video disk drives; video tape recorders; encoded video disks; video tapes; game devices relating to electronic magnetic discs for use with television receivers; encoded discs for use with television receivers; electronic devices receiving audio signals for generating graphic images; all being used with television receivers; parts and fittings for the aforesaid goods; all included in Class 9.

#### Class 28

board games; game apparatus other than coin-operated and those adapted for use with television receivers only; gloves for games; parts and fittings for all aforesaid goods; toys; toy pistols; toy masks.

#### Class 38

providing on-line access to realtime interaction with other computer users concerning topics of general interest (chat room); leasing access time to a computer data base in the computer graphic field; providing access to an interactive computer data base in field of computer graphics; providing multiple-user access to a global computer information network; providing multiple-user access to a global computer information network for transfer and dissemination of wide range of information; all included in Class 38.

#### Class 42

computer code conversion for others; computer consultancy; computer diagnostic services; computer disaster recovery planning; computer programming for others; computer data recovery services; computer site design; up-dating of computer software; computer


software design; computer time-sharing services; data conversion of computer data or information; computer services for digital compression of motion picture; leasing computers and peripheral devices; maintenance of computer software; remote monitoring of computer systems; recovery of computer data; all included in Class 42.

Class 43

cafe services; restaurant services; all included in Class 43.

Class 45

computer dating services; all included in Class 45.

- [111] 註冊編號: 200304161AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:   
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: LUNA ROSSA TRADEMARK S.A.R.L.  
23 RUE ALDRINGEN, L-1118 LUXEMBOURG, LUXEMBOURG.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 3, 9, 12, 14, 16, 18, 22, 25, 28, 35, 41, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 3, 9, 12, 14, 16, 18, 22, 25, 28, 35, 41, 42, 43, 45  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3  
Original Specification: soaps for the body, essential oils for personal use, deodorants for personal use, perfumes, eau de toilette, after-shave lotions, after-shave balms, skin cleansing lotions, skin toners, astringents, skin cleansers, talcum powder, sun tanning, blusher, mascara, eyeliner and lip-liner, rouges, powder make-up, liquid make-up; make-up removing creams and lotions, beauty masks, nail care preparations, cuticle oils, nail buffing preparations; hair lotions, shampoos and dentifrice.
- Class 9  
spectacles, spectacles frames, spectacle cases, sunglasses, spectacle glasses, eyeshades in the nature of sunglasses, protective goggles.
- Class 12  
boats; sail ships and motor yachts; automobiles, aircrafts.

Class 14

jewelry, watches, clocks, alarm clocks and their parts and fittings.

Class 16

desk sets, desk pads, letter openers, pencil holders, notepads, address books, letter boxes, ball point pens, pencils, ink pens, paper trays, telephone books, agendas, calendars; magazines, books and publications, playing cards.

Class 18

luggage bags, luggage trunks, briefcases, suitcases, attache cases, travelling bags, overnight cases, hand bags, purses, wallets, toilet cases (not fitted), make-up cases (not fitted), hat boxes, leather key holders, leather credit card holders, umbrellas, rucksacks, saddlery.

Class 22

ropes, strings, nets, tents, awnings, tarpaulins, sails, sacks and bags (not included in other classes), padding and stuffing materials (except of rubber or plastics), textile materials.

Class 25

men's and women's clothing, namely, jackets, cardigans, belts, neckwear, ties, sweaters, suits, shirts, blouses, skirts, dresses, trousers, shorts, jeans, slacks hosiery, scarves, shawls, blazers, coats, rainwear, wind-cheaters, sport coats, jogging suits, swimming suits, beachwear, bath robes, socks and stockings, underwear, corsets, pyjamas, kerchiefs, gloves, hats and caps, shoes, boots and slippers, sport and sail uniforms.

Class 28

games and playthings; gymnastic and sporting articles.

Class 35

advertising services; all included in Class 35.

Class 41

organisation of art exhibitions and concerts; sponsoring of sporting competitions; sporting and cultural activities, organisation of sailing races, fitness and gymnasium club services; all included in Class 41.

Class 42

hotels, cafes, bars, restaurants, fashion consultation services, custom design of clothing; all included in Class 42.

## [511] 建議的新貨品/服務說明:

**Proposed New Specification:**

Class 3

soaps for the body, essential oils for personal use, deodorants for personal use, perfumes, eau de toilette, after-shave lotions, after-shave balms, skin cleansing lotions, skin toners, astringents, skin cleansers, talcum powder, sun tanning, blusher, mascara, eyeliner and lip-liner, rouges, powder make-up, liquid make-up; make-up removing creams and lotions, beauty masks, nail care preparations, cuticle oils, nail buffing preparations; hair lotions, shampoos and dentifrice.

Class 9

spectacles, spectacles frames, spectacle cases, sunglasses, spectacle glasses, eyeshades in the nature of sunglasses, protective goggles.

Class 12

boats; sail ships and motor yachts; automobiles, aircrafts.

Class 14

jewelry, watches, clocks, alarm clocks and their parts and fittings.

Class 16

desk sets, desk pads, letter openers, pencil holders, notepads, address books, letter boxes, ball point pens, pencils, ink pens, paper trays, telephone books, agendas, calendars; magazines, books and publications.

Class 18

luggage bags, luggage trunks, briefcases, suitcases, attache cases, travelling bags, overnight cases, hand bags, purses, wallets, toilet cases (not fitted), make-up cases (not fitted), hat boxes, leather key holders, leather credit card holders, umbrellas, rucksacks, saddlery.

Class 22

ropes, strings, nets, tents, awnings, tarpaulins, sails, sacks and bags (not included in other classes), padding and stuffing materials (except of rubber or plastics), textile materials.

Class 25

men's and women's clothing, namely, jackets, cardigans, belts, neckwear, ties, sweaters, suits, shirts, blouses, skirts, dresses, trousers, shorts, jeans, slacks hosiery, scarves, shawls, blazers, coats, rainwear, wind-cheaters, sport coats, jogging suits, swimming suits, beachwear, bath robes, socks and stockings, underwear, corsets, pyjamas, kerchiefs, gloves, hats and caps, shoes, boots and slippers, sport

and sail uniforms.

Class 28

games and playthings; gymnastic and sporting articles; playing cards.

Class 35

advertising services; all included in Class 35.

Class 41

organisation of art exhibitions and concerts; sponsoring of sporting competitions; sporting and cultural activities, organisation of sailing races, fitness and gymnasium club services; all included in Class 41.

Class 42

custom design of clothing; all included in Class 42.

Class 43

hotels, cafes, bars, restaurants; all included in Class 43.

Class 45

fashion consultation services; all included in Class 45.

[111] 註冊編號: Trade Mark No.:	200309304
[540] 商標: Mark:	<b>A THYSSENKRUPP</b> <b>B ThyssenKrupp</b>
[571] 商標描述: Mark Description:	N/A
[730] 擁有人姓名/名稱、 地址: Owner's Name, Address:	THYSSEN KRUPP AG AUGUST-THYSSEN-STRASSE 1, 40211 DUSSELDORF, GERMANY.
[740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:	MARKS & CLERK LEVEL 9, CYBERPORT 1, 100 CYBERPORT ROAD, POK FU LAM, HONG KONG.
[511] 原來的類別編號: Original Class No.:	42
[511] 建議的新類別編號: Proposed New Class No.:	42, 43, 44, 45
[511] 原來的貨品/服務說明: Original Specification:	Class 42 planning (design) of chemical and industrial plants; architectural services; planning (design) and design of work structure and factory; research and development of new products; chemistry services; engineering services and physicians services; material testing; sampling and

examination of soils, fuels and lubricants, air and water samples; technical studies relating to biological waste treatment and energetic waste use; environmental studies and survey services; development of computer aided design and computer assisted manufacturing software; design programs for data processing; licensing of computer software; professional consultancy services relating to virtual reality, telearchiving and industrial safety regulations; provision of temporary accommodation services; catering services; gardening and landscape (gardening) services; landscape design services; flower arranging services and decoration services; planning (design) and design of apparatus for locomotion by land, air or water; planning and design of infrastructure projects; design and development of lightweight components for motor vehicles; exploitation of intellectual property rights in relation to patent and trade marks; project management (design); process control; process monitoring for quality assurance; quality planning and quality assurance services; guarding of building and valuables; conducting feasibility study relating to mineral exploration/exploitation; environmental pollution analysis and environmental surveys for analyzing of exhaust gas emission; laboratory experimentation in the fields of exhaust gas cleaning and/or emission protection; project management in relation to design of industrial plants; surveillance of persons, buildings and valuables; architectural consultancy; architectural design services; environmental protection management; professional consultancy services relating to redevelopment of residual pollution, asbestos and polychlorinated biphenyl removal and cleaning of contaminated soil; explosive engineering services; design of automobile production programmes, project studies for automobile design and construction, consultation and information services in relation to the foregoing; provision of technical consultancy services in relation to industrial plants; technical project studies in relation to multimedia programmes and consultancy services relating thereto; installation, maintenance and updating of computer software, computer programming, computer systems analysis and consultancy services relating thereto, engineering services related to oil and gasoline exploitation; and off-site building project management; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 42  
planning (design) of chemical and industrial plants; architectural services; planning (design) and design of work structure and factory; research and development of new products; chemistry services; engineering services and physicians services; material testing; sampling and



examination of soils, fuels and lubricants, air and water samples; technical studies relating to biological waste treatment and energetic waste use; environmental studies and survey services; development of computer aided design and computer assisted manufacturing software; design programs for data processing; professional consultancy services relating to virtual reality, telearchiving and industrial safety regulations; planning (design) and design of apparatus for locomotion by land, air or water; planning and design of infrastructure projects; design and development of lightweight components for motor vehicles; project management (design); process control; process monitoring for quality assurance; quality planning and quality assurance services; conducting feasibility study relating to mineral exploration/exploitation; environmental pollution analysis and environmental surveys for analyzing of exhaust gas emission; laboratory experimentation in the fields of exhaust gas cleaning and/or emission protection; project management in relation to design of industrial plants; architectural consultancy; architectural design services; environmental protection management; professional consultancy services relating to redevelopment of residual pollution, asbestos and polychlorinated biphenyl removal and cleaning of contaminated soil; explosive engineering services; design of automobile production programmes, project studies for automobile design and construction, consultation and information services in relation to the foregoing; provision of technical consultancy services in relation to industrial plants; technical project studies in relation to multimedia programmes and consultancy services relating thereto; installation, maintenance and updating of computer software, computer programming, computer systems analysis and consultancy services relating thereto, engineering services related to oil and gasoline exploitation; and off-site building project management; all included in Class 42.

#### Class 43

provision of temporary accommodation services; catering services; all included in Class 43.

#### Class 44

gardening and landscape (gardening) services; landscape design services; flower arranging services and decoration services; all included in Class 44.

#### Class 45

licensing of computer software; exploitation of intellectual property rights in relation to patent and

trade marks; guarding of building and valuables;  
surveillance of persons, buildings and valuables; all  
included in Class 45.

[111] 註冊編號: 2003B01962

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Mark:



HARBOUR  
PLAZA

RESORT CITY HONG KONG

嘉湖海逸酒店

[571] 商標描述:

Mark Description:

N/A

[730] 擁有人姓名/名稱、

地址:

Owner's Name, Address:

HARBOUR PLAZA HOTEL ENTERPRISES LIMITED

P.O. BOX 957, OFFSHORE INCORPORATIONS CENTRE, ROAD  
TOWN, TORTOLA, BRITISH VIRGIN ISLANDS.

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

750] Address for Service:

HUTCHISON WHAMPOA AGENTS LIMITED

22ND FLOOR, HUTCHISON HOUSE, 10 HARCOURT ROAD, HONG  
KONG.

[511] 原來的類別編號:

Original Class No.:

42

[511] 建議的新類別編號:

Proposed New Class No.:

41, 42, 43, 44, 45

[511] 原來的貨品/服務說明:

Original Specification:

Class 42

hotels, motel; restaurant, catering, self-service  
restaurant, bar, snack bar, cafe, cafeteria and canteen  
services; provision of temporary lodgings rooms and  
accommodation; babysitting services; housekeeping  
services; security services, butler services; health  
and beauty care services; health resort services;  
hairdressing and barbering services; beauty salon and  
beauty parlour services; sauna and massage parlour  
services; securing of reservations for accommodation  
and meals in hotels, motels, boarding houses and  
restaurants; provision of facilities for conferences;  
translation services; interior design services; tourist  
office services for booking and accommodation; all  
included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Proposed New Specification:

Class 41

translation services; all included in Class 41.

Class 42

interior design services; all included in Class 42.

Class 43

hotels, motel; restaurant, catering, self-service

restaurant, bar, snack bar, cafe, cafeteria and canteen services; provision of temporary lodgings rooms and accommodation; securing of reservations for accommodation and meals in hotels, motels, boarding houses and restaurants; provision of facilities for conferences; tourist office services for booking and accommodation; all included in Class 43.

Class 44

health and beauty care services; health resort services; hairdressing and barbering services; beauty salon and beauty parlour services; sauna and massage parlour services; all included in Class 44.

Class 45

babysitting services; housekeeping services; security services, butler services; all included in Class 45.

---